

# GORENJSKI GLAS



GLASILLO  
SOCIALISTI-  
ČNE ZVEZE  
DELOVNEGA  
LJUDSTVA ZA  
GORENJSKO



**KAM V VROČIH DNEH?**  
na gorenjska kopališča in v bazene  
vendar!

**NA LEDINAH JE SNEGA  
DOVOLJ ZA SMUČANJE  
SREDI POLETJA**

*z golfom pa letos za  
Gorenjce ne bo nič*

Že stari ljudje so pravili: »Če  
greš na Bled, moraš malico s sabo  
vzet!« To pravilo velja še danes.

*morje postal slano, da se nekaterim račun ne izide več, da so pač rekli:  
bomo pa doma.*

*Hurana, počitnice, kriče šolarji in  
nas cukajo za rokav, češ kam bomo šli  
pa to nedeljo. Odštevajo dneve, ki še  
manjkajo do odhoda na morje. Veš,  
mami, mi je zadnjič rekla hči, Tina,  
Gregor in Maja pa letos ne bodo šli na  
morje, včeraj so bili v živalskem vrtu, v  
nedeljo gredo peš na Krvavec, nasled-  
njo smučat na Jezersko, avgusta bodo  
šli na Triglav... Bomo šli tudi mi?*

Takšnih Tin, Gregorjev in Maj bo  
letos bržkone več kot zadnja leta, saj je

*Prav, bomo pa doma. Toda čemu  
bi pestovali žalost, saj je tudi v doma-  
čih krajih lepo, le od doma je treba iti.  
Gorenjska je lepa, pravijo že Ljubljan-  
čani, da o tujeh, ki se znova in znova  
vračajo na Bled ali Šobec... ne govorimo.  
Če vas to še ni prepricalo, se*

*spomnite na neznosno vročino, kričanje  
in gnečo na plaži, mrzlo juho in toplo  
pivo v rastavraciji... Saj ni morje  
vse.*

*Na dopustu smo, doma. Da vam  
vse poletje ne bo zmanjalo idej, smo  
se potrudili in poiskali manj znane ko-  
pozname. Toliko jih je, da smo lahko  
brez zadrege napolnili časopis, pa še bi  
jih lahko našli.*

**Zapojmo torej:  
jaz pa pojdem  
na Gorenjsko...**

- |                     |   |
|---------------------|---|
| <b>PRODAJALNE:</b>  |   |
| <b>ŽENSKI SALON</b> | zenska konfekcijska oblačila, pokrivala, Kranj,<br>Titov trg 7/1        |
| <b>MOŠKI SALON</b>  | moška konfekcijska oblačila, pokrivala, Kranj, Titov<br>trg 7           |
| <b>MODNI SALON</b>  | modna in mladinska oblačila, Kranj, Titov trg 7/II                      |
| <b>SPORT</b>        | športna oblačila, trikotaža, Kranj, Tavčarjeva 31                       |
| <b>BABY</b>         | otroška oblačila, oprema dojenčka, Kranj, Titov<br>trg 23               |
| <b>MAJA</b>         | ženske pletenine, bluze, kopalke, Kranj,<br>Prešernova 11               |
| <b>VOLNA</b>        | ženske in moške pletenine, volna za pletenje,<br>Kranj, Cankarjeva 6    |
| <b>MODA</b>         | moško perilo, trikotaža, hederki, kopalke, Kranj,<br>Titov trg 15       |
| <b>JOST</b>         | srajce, moško perilo, pletenine, kopalke, Kranj,<br>Prešernova 11       |
| <b>KLUB</b>         | srajce, moško perilo, pletenine, kopalke, Kranj,<br>Cankarjeva 5        |
| <b>NOGAVIČAR</b>    | nogavice za ženske, moške in otroke, Kranj, Titov<br>trg 23             |
| <b>LASTOVKA</b>     | nogavice, perilo, trikotaža, Kranj, Korolka cesta 16                    |
| <b>BALA</b>         | zavese, posteljnina, preproge, brisače, Kranj,<br>Cankarjeva 10         |
| <b>PRI KRAJCU</b>   | metrsko tekstilno blago, Kranj, Cankarjeva 7                            |
| <b>DROGERIJA</b>    | drogerijsko, kozmetično blago, foto, Kranj, Titov<br>trg 18             |
| <b>E-MODA</b>       | modne hlače, pokrivala, Kranj, Prešernova 14                            |
| <b>ČEBELICA</b>     | otroška konfekcija, trikotaža, Škofja Loka, Mestni<br>trg 34            |
| <b>NOGAVIČAR</b>    | nogavice, perilo, trikotaža, Škofja Loka, Mestni<br>trg 6               |
| <b>NOGAVIČAR</b>    | nogavice, otroško perilo, trikotaža, Kamnik,<br>Maistrova 4             |
| <b>PLETENINE</b>    | ženske pletenine, volna za pletenje, Ježenice,<br>Kidričeva 15          |
| <b>NA KLANCU</b>    | ženska in moška konfekcijska oblačila, Kranj,<br>Vodopivčeva ulica 2    |
| <b>PEPELKA</b>      | otroška konfekcijska oblačila, trikotaža, Kranj,<br>Vodopivčeva ulica 7 |
| <b>PLETENINE</b>    | ženske bluze, pletenine, perilo, Kranj, Jenkova<br>ulica 1              |
| <b>BAZAR</b>        | perilo, pletenine, trikotaža, Kranj, Vodopivčeva<br>ulica 6             |

*Reklama v ETIZ komunita za  
oblikovanje živja in oskrbovalje  
prirodnega in naravnega okolja  
vsičkemu vam hočemo*



**Elita**

**PONUDBA PO NIŽJIH CENAH:**







Dopust je prijeten tudi v gorah

## Skoraj vse planinske postojanke so odprte

Ljubljana, 26. junija — Po podatkih Planinskega zveze Slovenije je v slovenskih planinskih domovih, zavetiščih in bivakih, skratka v objektih s trdno streho nad glavo, 6300 ležišč, planinskih domov in njim podobnih objektov pa je v Sloveniji kar 160.



Blejska koča na Lipanci



Nova koča na Golici



Storžič vas pričakuje

Smučanje sredi poletja

## Na Ledinah je snega dovolj



Pred desetimi leti so nekateri zmajevali z glavo in se zmrdovali češ zakaj gradijo kranjski planinci na Ledinah nad Jezerskim planinske postojanke. Dvomi so bili kmalu razbljenjeni. Ledine s smučiščem na bližnjem Skutinem ledenu vsa leta obratujejo rentabilno, brez izgube, z visokim odstotkom zasedenosti.

Ledine letos obratujejo od preteklega tedna dalje. Snega na ledniku je veliko, smučišče obratuje, prav tako tovorna žičnica in vlečnica. Penzion z uporabo vlečnice stane 8000 dinarjev. Za letos so Ledine razprodane, kar ne pomeni, da niso veseli obiskovalci. Priznajo smučarji iz domovine in tudi iz zamejstva, saj je vadba na Ledinah veliko cenejša kot v tujini. Ledine bodo naprej naprej odprte vse poletje, do jeseni, ko vreme za smukno ne bo več ugodno in bo že nevarnost za nove snežne padavine.



Pogled s Triglava na Kredarico



Na planini Krstenici

Manj znane soteske — Pokljuška soteska

## Po bližnjici na Pokljuko

Pokljuška soteska je skalnata soteska pokljuške planote, ki jo je — kaj veš kdaj — v preteklosti izdolbel potok Ribščica. V najznačilnejšem delu je globoka 40 do 50 metrov, široka pa je ponekod le nekej metrov. V njej ni stalne vode, pojavlja se le ob dališem deževju. Na najožjem delu omogočajo prehod galerije, v skalo pritrjeni mostički, najzanimivejši del je dolg manj kot kilometr.

**Ko smo se namenili v sotesko, so nam pot iz Gorij kazali novi kažipoti.** Po dveh kilometrih vožnje se je začela pot v sotesko. Žal pa smo bili že po nekaj metrih zelo razočarani, saj je na lev strani poti pokopališče starih avtomobilov, ki so tja zgrmeli po strmem pobočju s ceste na Pokljuko. Tega pokopališča, ki ga ne moreta skriti niti visoka praprot in trava, se gorjanski turistični delavci — ki so obisk soteske nasvetovali v prospektu, ki ga dobiš v Vintgarju — lahko sramujejo in bi ga morali pri priči odstraniti.

Marsikateri tuji turist bo šel po nasvetovani poti in bo tamdaleč v soteski odkril odpadke sodobne civilizacije...

Pokljuška soteska, ki je bližnjica na Pokljuko, ima zanimivo



Naravni parki — Triglavski narodni park

## Park in njegove prepovedi

Triglavski narodni park zajema skoraj celotno območje jugoslovanskega dela Julijskih Alp in meri 848 kvadratnih km. Leži na območju jesenške, radojniške in toliminske občine in je zdaj največji narodni park v Jugoslaviji.

Ozemlje Triglavskega narodnega parka je razdeljeno na dve območji — osrednje in robno. Strožje varstvo je v osrednjem območju, nekoliko miljejše omogočuje veljajo v robnem območju.

Ko boste vstopali v Triglavski narodni park, se morate zavedati, da je v parku med drugim prepovedano razen zavarovanih redkih in ogroženih prostozivečih vrst divjadi loviti velikega petelina, planinskega orla, polha in svitca. Prepovedano je loviti divjadi s pogonom in s pastmi ter nastavljati strupe zanj. Obiskovalci se smejo plasati prostozivečih živali z vpitjem ali hrupom, metanjem ali preze-

uceljebolov čez dan in 40 decibelov ponoči.

Obiskovalci ne smejo postavljati šotorov, parkirati in puščati vozil ali prikolic za bivanje zunaj za to določenih mest, uporabljati čolnov z motorji z notranjim izgorrevanjem in ne kurtiti ognja ter pripravljati žerjavice zunaj za to določenih urejenih prostorov...

Skratka, po Triglavskem naravnem parku hodite tiko in mimo, še posebej po osrednjem območju parka. Nadzorniki namreč budno pazijo, da bo park ohranil svojo naravno lepoto in vse znamenitosti. Četudi nam gredo posamezne prepovedi, predvsem na robnem območju, vendar kar malo v nos, so majno potrebne.

A klijub vsemu ker brez strahu v park. Poleti, še bolj pa jeseni, je narava v njem čudovita.



njem kamejmu ili na kakršenkoli drugi način. Ne smejo preveč kričati in vriti, ker je najvišja dovoljenja raven hrupa 45



V Zelencih izvira Sava Dolinka — V potočju Ponca nad Planico je slap Nadiža, visoko 1203 metre; to je prvi izvir. Drugi izvir je niže v Strugah, Zelenci, kjer Savu vnovič prihvira na dan. Zelence obiskujejo predvsem ribiči in naključni obiskovalci, čeprav so izredno zanimivi. Iz Rateč se poleti mnogi podajo v Planico k smučarski skakalnici — velikanki in občudujejo vrhove Julijcev, ki jo obkrožajo. V dolini je vsak dan odprt dom, na koncu doline pa je v Tamarju koča poleti redno oskrbovana. — Foto: F. Perdan



Triglavsko doline — Krma

# Po brusnice v Krmo in na krofe k 'Psnaku'

Zgornja Radovna, 29. junija — V Zgornji Radovni pri 'Psnaku' ponujajo domačo hrano in že pet let vsako nedeljo krofe. V Krmi bo obilna letina brusnic, borovnic in jagod. Veliko nedeljskih obiskovalcev, predvsem iz Ljubljane.

Približno 14 kilometrov iz Jesenice in prav toliko iz Zgornjih Gorij ali štiri kilometre iz Mojstrane leži gorska vasica Zgornja Radovna, od koder se pot obrne v triglavsko dolino Krma.

Običajno prihajajo izletniki iz bližnje Mojstrane, od koder cesta v Radovno prav to poleteje asfaltirajo. Radovčani živijo dokaj odmaknjeno, v še neonesnaženi naravi, ki privabljajo poleti številne izletnike. Niso tako redki blejski turisti, ki jih dolina Radovne zamika in se odpravijo na enodnevni izlet.

Prva gostilna — in edina — v Zgornji Radovni je pri 'Psnaku' na 705 metrov nadmorske višine, stara in dobra domača kmečka gostilna. Alojz Lipovec, ki je leta in leta hodil s svojimi konji dan za dnem na Triglav in skrel, da so bile gorske postojanke primerno oskrbovane, zdaj na Triglav ne hodi več. Vzpone s konji do Kredarice in drugih planinskih postojank je prevezel njegov sin.

Pri 'Psnaku' ponujajo obiskovalcu domače klobase, zaseko in domačo gorenjsko hrano ter jedi po naročilu, že več kot pet let pa imajo poseb-



Samo še v Radovni spomin na preteklost...

nost: vsako nedeljo crejo odlične domače krofe. Vedno bo prijazno postregli.

Po dolini Radovne navzgor se vije cesta do Kosmačevega prevala in ustja Krme. Še stojijo stare radovske hiše, čeprav se staro tudi tu umika novemu. V dolini je zraslo precej vikend hišic, v katerih so se njihovi lastniki večinoma že kar za stalno naselili.

Ko se napotimo proti dolini Krme, so ob obeh straneh slikoviti travniki in pašniki, ograjeni s starimi plotovi. Do

Kovinarske koče v Krmi, ki je na 892 metrih nadmorske višine na Zasipski planini, nas pozdravlja kravji zvonci in osvežuje pravi planinski zrak.

»Kovinarska koča v Krmi je odprta od 5. junija do oktobra,« pravita oskrbnika Terezija in Miha Bohinc. »Prihaja skupine, posamezniki, planinci s Triglava. Poleti je zelo veliko domačinov in tudi Ljubljancanov, ki vedo, da je na planini obilo brusnic. Žal namena je, da jih običajno oberejo še kar zelene in povzročajo škodo. Tudi kurijo na planini, to pa ni dovoljeno, saj smo v območju Triglavskega narodnega parka.

Letos bo veliko brusnic, tudi veliko jagod in borovnic, zato pričakujeva velik obisk,« pravita oskrbnika, ki ponujata hrano in pičo po zmernih cenah: pivo po 700 dinarjev, enolončnico po 1.200 dinarjev, čaj po 200 dinarjev in kavo po 250 dinarjev.

Škoda je le, da na planini niso uredili skupnega kurišča za piknike, kot so bili obljudljali. Tako bi se izognili številnim nevšečnostim in hudim besebam, ki »padajo« tedaj, ko pridejo nedeljski obiskovalci in si v naravi zaželijo ražnjičev ali čevapčičev.



Slikovita planinska pot se vije po triglavski dolini Krme, mimo pašnikov in travnikov. — Foto: D. Sedej

Naše soteske — Vintgar

# Slap Šum v prelepem Vintgarju

Gorje, 29. junija — Za našo najlepšo sotesko skrb Turistično društvo Gorje. V soteski so večinoma tudi gostje, ki prihajajo z Bleda peš, z avtomobili ali sijakarji, a tudi domačih je kar precej. Vstopnina 300 dinarjev.

Med najlepšimi gorenjskimi soteskami je zanesljivo svetovnoznanostna soteska Vintgar, ki je dolga okoli 1600 metrov. Skozi slikovito sotesko, ki so jo že naši predniki napravili vsakomur dostopno, se vije sprehajalna pot, nad brzečo reko Radovno, ki se je ujela v to sotesko. Tisoči in tisoči, ki obiskujejo Vintgar, občudujejo veličastno delo narave v davnini preteklosti.

Radovno v soteski Vintgar prečkajo leseni mostovi v skupni dolžini 500 metrov. Prvi graditelj mostov je bil gorenjski župan Jakob Žumer, soteska pa je urejena za obiskovalce že od leta 1893. Na koncu soteske vabi prijetna brunarica k počitku in ogledu 28 metrov visokega slapa, imenovanega Šum.



Vintgar upravlja Turistično društvo Gorje in treba je reči, da za sotesko odlično skrb.

»Vsako leto prizadveni turistični delavci popravljajo mostove in galerije v Vintgarju, ker jih pozimi močno poškodujejo plazovi,« pravi prijazna Milka Pogačnik. »Ves denar, ki ga dobimo z vstopnino, vložimo spet nazaj v sotesko. Vstopnina stane za domače goste 300 dinarjev in za tuge goste 400 dinarjev — za približno uro ogleda. Obiska je veliko, do 50.000 obiskovalcev na leto. Samo letos majna si je Vintgar ogledalo 8.400 ljudi.«

Vintgar odprejo za obiskovalce ob 8. uri zjutraj in zaprejo ob 21. uri. Če se peš napotimo v Vintgar iz gorenjske strani, potem lahko v Vintgarju zavijemo desno na Katarino nad Zasipom ali na levo na Blejsko Dobravo ter na Jesenice.

• Vintgar je lep — modro-zeleni vodi je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...



V brunarici je že enajsto leto zaposlena Milka Pogačnik iz Podhomca, ki prodaja vstopnice za Vintgar, spominke in pičo.

ko da se na gorenjsko stran tudi vračamo. Tam je dobra, zares odlična gostilna, ki jo, kot pravi Milka Pogačnikova, hvalijo vsi obiskovalci Vintgarja. Ponuja odlične specialitete po naročilu in »neubranljive« sadne kupe — poleti z jagodami in borovnicami...

• Ne priporočamo pa obiska Vintgarja z dobravske strani, kajti že tako ali tako je prizadene oskrbnike Vintgarja sram vse nesnage, ki je ob koncu soteske na jesenjski strani. Jesenčanov se očitno Vintgar sploh ne tiče, kajti ni jim mar, da bi vhod očedili ali oskrbeli z ustrezanimi znaki. Še pot (lahko bi se vrnili po gozdni poti v Gorje) je obiskovalcem neznan, ker se je Jesenčanom ne ljubi označiti.

Vintgar je lep — modro-zeleni vodi je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

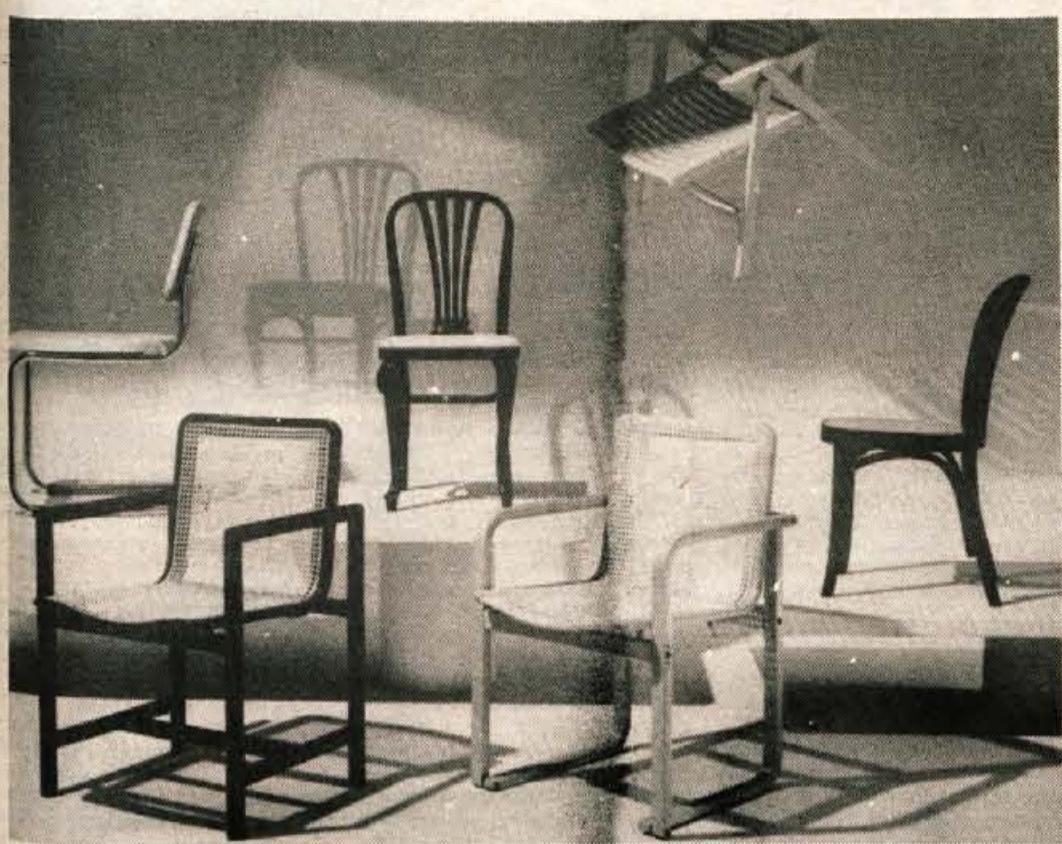
• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

• Vendar priporočamo: vož-

ni vodni je veliko postri — če ga boste obiskali z gorenjske strani, kjer za svojo sotesko odlično skrbijo...

# VSI STOLOVI STOLI



**N**a polju pod obronki Kamniških planin stoji Stolov prodajni salon. Preuredili smo ga in odslej se vam predstavlja v novi podobi.

**O**biščite nas, porodile se vam bodo nove ideje, odkrili boste nove možnosti ter videli najnovejše izdelke. In to ne le Stolovih programov. Tu so še novogoriški Meblo, ajdovska Lipa, kamniška Ideja in številni proizvajalci dekorativnih predmetov.

**M**orda je razlog več, da pridete k nam na Duplico, skrit tudi v tem, da bomo vsi v salonu skrbeli za lepo podobo prostorov z razstavami priznanih likovnih umetnikov.

**N**asvidenje torej...

ep stol

**STOL** industrija pohištva Kamnik

Merkur Kranj

## Velika družina – poznana doma in prek meja

Jaz pa pojdem na Gorenjsko, gor na gornje.. in tako naprej poje pesem. In če bi izbirali melodijo, ki bi bila pravščna, da ne rečemo kar pisana na kožo delovni organizaciji Merkur Kranj s skoraj stoletno tradicijo, potem najbrž ne bi mogli izbrati boljše. Mi pa smo se odločili, da vam tokrat, če ste že na dopustu, kar doma, s tem mozaičnim pregledom tako, po domače, pokažemo nekatere Merkurjeve trgovine na Gorenjskem. Vseh je sicer 19 in bi bil seznam kar predolg. Izbrali pa smo nekatere, v katerih bo ste – kot v tudi drugih, prav tako poznanih – v teh poletnih dneh dobili vse tisto, kar potrebujete za izlet, dopustovanje ali pa za delovni dopust.

Zametki današnjega Merkura segajo še v prejšnje stoletje, natančneje v leto 1896. V Kranju je bila prva trgovina z železino, ki si je že tedaj z dobro izbiro in solidno postrežbo pridobila zaupanje kupcev. Na tem še danes temelji tradicija Merkura. Razvoj industrije in drugih dejavnosti pa so spodbujali njegovo nenehno rast.

Prek 350 tisoč kvadratnih metrov poslovnih prostorov, od tega več kot 50 tisoč visokomehaniziranih, zaprtih skladišč in trenutno 29 sodobnih prodajal. S svojimi velenprodajnimi skladišči ter razvijeno maloprodajno mrežo se Merkur uvršča med največje trgovske organizacije v Jugoslaviji. Merkur ima v Jugoslaviji pet tisoč poslovnih partnerjev, poznan pa je tudi v tujini.

### Presenečenje: tri različne trgovine

Že zdaj veliko družino Merkurjev prodajal bodo kmalu obogatite tri, in sicer v Kranju na Koroški cesti in v Gregorčičevi ulici. Na Koroški cesti že pospešeno preurejajo prostore.

»Odločili smo se za preureditev, ker je trgovina na Koroški cesti postala premajhna za izbor blaga,« je povedal vodja prodajalne Merkur Franc Fende. »Prejšnjo trgovino bomo razdelili na vodno instalacijo s celovitim izborom v Gregorčičevi ulici in na prodajalno z orodjem, stavbnim ter pohištvenim okrovjem, včak in splošno železino, ki jo potrebujemo doma ali pri hiši, na Koroški cesti. Oba trgovini, kmalu bosta odprtih, bosta poslovani kot samozbirni trgovini. Kupci bodo prišli in nabrali blago oziroma izdelke, podobno kot v živilskih samopostrežnih trgovinah. Na to novost pa se pri nas nekaj časa pripravljamo. Prodajalci bodo zdaj pravzaprav svetvalci. Poskrbeti pa bomo moralni, da bodo izdelki tudi pakirani.«



Trgovina na Koroški cesti v Kranju bo imela že naprej ime Merkur, bo pa bolj specializirana. Prednosti samozbirnega nakupa in ponudbe bosta hitra postrežba in svetovanje, odpadlo bo dolgo čakanje, kdaj boste prišli na vrsto.



Samopostrežna izbira in prodaja pa bosta tudi v novi trgovini z imenom Instalater v Gregorčičevi ulici. To bo specializirana trgovina za vodno instalacijo, centralno ogrevanje in sanitarno keramiko. Znana naj bi bila po tem, da bo v njej vse, kar spada v področje vodne instalacije in ogrevanja. Ali drugače povedano: če v tej trgovini necesa ne bo, potem tega ne bo nikjer pri nas. Huda naloga za vodstvo trgovine in prodajalce, mar ne?



Novost, ki je bodo veseli Kranjčani in številni drugi kupci, ki že zdaj širom domovine poznajo Merkur, bo tudi takoj zraven bodoče trgovine Instalater v Gregorčičevi ulici. Tu bo namreč tudi konsignacijska trgovina z imenom Partner. Ime konsignacijska trgovina pove že vse: v njej bodo izdelki tujih firm. Program sicer še ni v celoti izdelan, zagotovo pa bodo to različni akustični aparati, orodja in drugi tehnični izdelki. Prijetna osvežitev za Kranj, bo lahko rekli.



Prodajalne Gradbinke na Primskovem pri Kranju prav gotovo ni treba posebej predstavljati. Že ime pove, da imajo tu'aj vse vrste gradbenih materialov. V tej trgovini že zdaj dobite tudi tisto blago, ki ga včasih marsikje ni. Zato ni čudno, da je ta trgovina znana daleč naokrog.



**ACRONI**  
žice za mreže, verige  
in za oplaščene elektrode

**TIG**  
varilne žice

SLOVENESKE  
ŽELEZARNE



ŽELEZARNA JESENICE

**MIG**  
varilne žice

**EPP**  
varilne žice

Cesta železarjev 8,  
telefon (064) 81-231, 81-241, 81-441  
telex 34526 zeljsn



Elektro moto v Radovljici je trgovina, v kateri boste dobili različne avtomobilske dele, če jih je le moč dobiti pri nas. Pa ne le to. Imajo tudi veliko izbiro koles in rezervnih delov zanje. V oddelku Elektro pa bi vas v teh dneh radi opozorili na sokovnike in različno posodo. Obisk priporočamo tudi graditeljem, saj jih bodo pustregli z vsem elektromaterialom.



kano, bakreno in aluminijasto pločevino za žlebove. Tako kot drugi se tudi v Domu Naklo priporočajo za obisk.

### Dom Naklo

Prodajalna Dom Naklo, odprta vsak dan od 8. do 19., ob sobotah pa od 8. do 12. ure, je med drugim poznana tudi po tem, da imajo dovolj parkinškega prostora in da je z avtobusom postajše v bližini dobra zvezna s Kranjem. Kupljeno blago pa dostavijo tudi do doma ali pa kar na gradbišče.

V prodajalni so dobro založeni sanitarni keramiko, ploščicami, vodoinstalatorskimi, gradbenimi in izolacijskimi materiali. Imajo tudi kovinske podboje, strešna okna, podstrešne stopnice, harmonika vrata, peči in instalacije za centralno kurjavo, kolektorje in solarne bojlerje, belo tehniko, električno ročno orodje, vijke vseh vrst, elektroinstalacijski material ter poci-

Več kot stoletno tradicijo pa imajo tudi trgovina Kašman na Mestnem trgu v Škofiji Liki. Merkur je ob prevzemu trgovine prevzel tudi nekdanje lastnikovo ime. Ta trgovina ima že danes vso klasično železino in je edina tovrsna Merkurjeva trgovina. Vsa kdo v Škofiji Liki pa tudi precej naokrog bo vedel, kje je Kašman in kaj vse se v tej trgovini dobil.

Ponudba pa je zdaj seveda tudi precej večja, razen tega pa ima trgovina dva oddelka. Na Mestnem trgu imajo drobne izdelke, v oddelku z gradbenim materialom pri Linketu nad Petrolom pa imajo gradbeni material, izdelke črne in barvaste metalurgije, hidro – in termoizolacijski materiali ter vse za centralno ogrevanje. Pri Kašmanu dobite tudi vse vrste orodij ter strojev za obdelavo lesa in kovin. Zadnje čase pa imajo tudi v tej trgovini (tako kot v drugih Merkurjevih prodajalnah) prodajo na kredit s tremi odplačilnimi obroki, in sicer za električno ročno orodje Iskra in Black & Decker, za orodja Varstrost Lendava, Unior Zreče in Komet Zreče.

Ne pozabite! Če boste med dopustom letos kar doma, boste v Merkurjevih prodajalnah vedno dobrodošel gost.

Kopališča in bazeni na Gorenjskem

# Kam v vročih dneh

**Komur ne bo dano, da bi letos namakal noge v slanem morju, mu jih ne bo treba le doma v lavorju, saj je navsezadnje tudi na Gorenjskem nekaj možnosti za prijetno namakanje. Ne le ob jezerih in rekah, kjer je dovolj tudi prijetnih kotickov za piknik v travi, nekaj je tudi odprtih letnih bazenov. In ker nam vremenosalci za letošnje poletje napovedujejo več hladnih in deževnih dni kot običajno, bodo prav prišli tudi zaprti, zimski bazeni.**



Pojdimo kar lepo po vrsti in začnimo našo kopalno pot po Gorenjski v **KRAJSKI GORI**, kjer imajo zaprte bazene nekateri hoteli: Larix, Lek in Kompa. Namenjeni so predvsem hotelskim gostom, ker pa vsem ne roji po glavi le kopanje, je često dovolj prostora tudi za zunanjé obiskovalce.

Na **JESENICAH** je poleti za kopanje na voljo bazen na Ukovi, za osnovno šolo Prežihovega Voranca. Železarna bazen čez leto uporablja za rezervno vodo, poleti pa ga uredi za kopanje.



V **RADOVLJICI** je brez dvoma najlepši in najbolj vzdrževan odprt bazen na Gorenjskem, poleti je živahnó zbirališče domačinov pa tudi turistov, ki bivajo v sosednjem kampu. Dodati velja, da je bazen postavljen v lepo okolje gozdička.

*Trim steze imamo, a propadajo*

## Še vedno prijetna oblika sprostitev

Za nami je že kar precej let, odkar nas je prevzela trimarska evforija. Začeli smo teči, kolesariti, plavati, planinariči... Skratka, začeli smo početi marsikaj in večina tega je bila koristne narave. V čas vzpona rekreacije sodijo tudi gradnje trim stez. Zgradili so jih v Kranju, Stražišču, Završnici, na Jesenicah, v Begunjah, Škofji Loki in še marsikje. Nekaj časa so bile naprave dobro vzdrževane, tudi obiska ni manjkalo, potem pa je počasi začelo navdušenje plahneti, pa tudi skrb za naprave je opesala.

Trim steze na Gorenjskem so še vedno prijetna oblika sprostitev, vendar je možnost vedno manjša. Kranjsko trim stezo je presekala avtomobilska cesta, jo onesposobila. ZTKO je naprave, kolikor jih je še ostalo, rešila propada. Upa, da bo stezo ponovno usposobila, vendar na novi lo-



kaciji, na severnem delu staciona Stanka Mlakarja. Tudi druge trimske naprave na Gorenjskem bolj ali manj samevajo. Uporabne so, vendar ne popolne.

Verjamemo poznavalcem, ki pravijo, da bi bilo na trim ste-

zah še vedno prijetno, če to ne bi bila le steza in nekaj naprav, ampak zraven še nujno potrebeni objekti, predvsem tuši in slačilnice, pa tudi kakšno okreplilo bi se prileglo.



Bohinjskega jezera je vseprvos dostopna, nihče vas ne bo preganjal, nihče pobiral vstopnine. Zaprti bazen pa ima hotel Zlatorog.

V **TRŽIČU** imajo letni bazen, ob njem tudi manjšega za kopanje v **KAMPU ŠOBEC PRI LESCAH**, kjer je sicer voda v jezeru malce topeljsa, v najbolj vročih dneh pa je prijetno tudi kopanje v Savi, kjer se čez vse poletje veselo namakajo turisti iz severnih dežel.

**BLED** tako ali tako dobro poznate. V vročih poletnih dneh je jezerska obala polna kopalcev, seveda predvsem v Grajskem kopališču in v Zaki, nič pa ne bo narobe, če se boste okopali tudi na »divje«. Blejsko jezero je poleti dokaj toplo za plavjanje, lahko si izposodite čoln, kolo za vožnjo okoli jezera in še bi lahko naštevali, skratka, ponudba na Bledu je brez dvoja najbolj bogata.

Zaprte bazene imajo tudi blejski hoteli, najbolj cenjen je v hotelu Toplice, kjer ga polnijo s termalno vodo, ob njem pa je tudi trim soba. Tudi bazen v hotelu Golf polnijo s termalno vodo, največji zaprti bazen na Gorenjskem pa imajo v hotelu Park; zraven bazena je tudi savna.

V **BOHINJU** je ob obali dovolj prijetnih prostorčkov za kopanje in sončenje, voda pa je seveda hladnejša kot v Blejskem jezeru, čeprav se v vročih dneh opogumijo tudi najbolj »zmrznjeni«. Obala

V **ŽELEZNICKIH** imajo najbolje vzdrževan zimski bazen, ki ga zapro le tedaj, ko ga temeljito očistijo.

Njegovso sosesčina, več poje in tri glavna Sedmera jezera so daleč, vendar dovolj blizu, da vsej vzeti s sabo planinsko opremo. Gondolska žičnica vas hitro potegne visoko v gore, od tam je lepot pot do prve planšarije, kjer boste dobili kislo mleko in sir. Seveda tudi okolica Bohinjskega jezera nudi lepe spreheode in izlete, posebej v dolino Voje.

Pokrajinski zelo lep kamp je tudi v **GOZDU MARTULJKU**, v dolini Save Dolinke. Obdan je z gorami, precej senčnat in udoben. Sodi bolj med prehodne kampe, tam se ustavlja tuji na poti k morju, primeren je kot izhodišče za gorske ture ali dolge spreheode po gornjesavski dolini ali pa kar za prijeten počitki v poletnem hladu pod Alpami. Restavracije v kampu ni, vendar je v bližini hotelska, še najbolje pa je v Kranjsko goro po nakupu. Sanitarije so urejene, tudi toplo vodo imajo.

V **RADOVLJICI** je kamp pri kopališču, na ravnem travniku, precej prostora ima tudi v senci. Tja prihaja veliko Beograđanov, ki tam prežive tudi cele mesec in imajo že kar svojo »ulico«. V kampu trgovine in restavracije ni, vse je v mestu, kamor ni daleč. Sanitarije so urejene, imajo toples prhe. Športnih naprav v kampu ni, poleg je le polep in dobro vzdrževan odprt bazen, zahtevnejši gostje pa si razvedrijo in sprostitev na športnih napravah poščejo v Šobcu in na Bledu, kamor ni daleč.

*Kranjski stadion, kraj oddiha in sprostitev*

## Nič več le zbirališče športnikov



Sportni park Stanka Mlakarja s stadiumom, kopališčem, teniškimi igrišči, igriščem za mali golf, baliniščem in sprehajalnimi potmi je eden najprijetnejših delov Kranja, ki šele zadnje leto dobiha pravo vrednost. Če v pro-



## Z golfom letos ne bo nič

Kdor je načrtoval, da se bo letos poleti včlanil v blejski golf klub (poleg ljubljanskega je edini v Sloveniji) in se naučil igrati golf, se je, preprosto rečeno, uštrel. Blejski klub je namreč zaprl vrata in nekaj časa ne bo sprejemal novih članov. Zakaj — je pojasnil vodja golf igrišča **Marko Božič**. »Igrališče je bilo zgrajeno pred trinajstimi leti z namenom, da bi pridobili na Bled tudi boljše tuje goste. To nam je doslej uspevalo in nam še uspeva, vendar je igrišče z 18 polji (na 65 hektarjih) že postal pretesno in ovira za nadaljnji razmah golfa pri nas. Razmišljamo, da bi zgradili še eno igrišče; dokler pa tega ne bo, bodo imeli prednost tuji gostje, ki prinašajo devize — še bolj kot nam blejskim hote-



Izrazito prehoden je **JESENISKI KAMP** pri zdaj zaprti Šramčevi gostilni; pokošena trava in urejene sanitarije omogočajo počitki po dolgih vožnjah.

Klub izredno lepi legi je prehodnega značaja tudi **KAMP V PODLJUBELJU** nad Tržičem. Kamp pod Karavankami, na travniku ob potoku. Za daljši dočas skorajda ni priporočljiv, saj v njem ni oskrbe, gostilna in trgovina sta v Podljubelju, kjer je tudi odcep s ceste proti kampu. Zelo primeren pa je kot izhodišče za gorske ture v Karavanke.

Manjši kamp je v **DUPLIJAH** pri gostilni Trnovec, ob Tržički Bistrici. Večinoma je zaseden s stalnimi gosti, in to že več let. Gostilničarka skrbi za dobro sestje, gostom daje v najem del vrta za obdelovanje, poceni jim prodaja zelenjavno in ima, seveda, gostilno. Sanitarije v kampu so urejene, vendar pa se je težko vrnil med stalne goste, ki tja privabljajo pričnike natriza.

Omeniti velja še kamp v **DRAGOČAJNI PRI SMLEDNIKU**, ki je v terasah nad Savo dobro urejen, vendar pa je prav tako prehodne narave. Poleg turistov, ki tu prespijo na poti k morju, ima počitniške prikolice tam precej Ljubljancov, poleti so jima počitniške hišice, tudi prezimijo jih tam. Posebnost kampa je naturistično kopališče, ki tja privabljajo pričnike natriza.

Športnih in rekreativnih površin in objektov združijo v športnem parku Stanka Mlakarja.

Vrata stadiona so ves dan odprta. Prijetno je posedeti v senci, za rekreacijo steči potri ali atletski stezi in uživati v opazovanju vadbe športnikov na stadionu, atletov, nogometnikov, hokejistov in drugih kranjskih športnikov. Prijetno se je ustaviti ob teniških igriščih na stadionu in zunaj njega, prav tako pa posedeti na letnem kopališču, kjer vam posrežejo z najnujnejšim okreplilom. Če se ne kopate, pa lahko spoznate, da vadbe plavalcev in vaterpolistov ni tako preprosta in da je treba da doseganje kakovosti vreči veliko žog in preplavati na stotine kilometrov.

Ljudi nikdar ne manjka tudi na bližnjem igrišču za mali golf in na balinišču. Skratka, športni park Stanka Mlakarja ni le shajališče športnikov, ampak je tudi prijetno zbirališče tistih, ki se s športom ne ukvarjajo posebno aktivno. Prav škoda je, da v parku še ni pokritega zimskega bazena in drugih, s planom predvidenih objektov.

In še cene v športnem parku Stanka Mlakarja v Kranju. Cene pihač so običajne. Kopanje za odrasle stane 600 dinarjev, za dijake 400 in za otroke 200 dinarjev. Igranje golfa stane 300 dinarjev za odrasle in 200 dinarjev za otroke.

lom, restavracijam, trgovnam. Igrališče je popolnoma zasedeno, od spomladi do jeseni, od jutra do včeraja, in zato ne bi bilo smiselnega, da bi vpisovali nove člane. Že sedanji si težko pridobijo termin v sicer dojškaj natpanem koledarju.

Povejmo, da tuji odstjejejo za dan igranja na blejskem igrišču 35 mark, za en teden 210, za dva tedna 385..., učenja jih stane 20 mark (domačine 3.000 dinarjev). Igrališče je bilo letos že sedem tekmovanj, še toliko jih bo. Naštejmo le najpomembnejše! Od 13. do 16. avgusta bo »težen golf«, od 17. do 20. septembra mednarodno amatersko prvenstvo Jugoslavije, in 19. julija golf turnir za grade Canora.



## VAŠ PARTNER PRI VARČEVANJU Z ENERGIJO

- proizvodnja hladilnih stolpov in sistemov za recikulacijsko hlajenje tehničkih voda
- proizvodnja ročnih in avtomatskih vrat za industrijske hladilnice
- proizvodnja zračnih zaves za hladilniška vrata in el. komandnih omar
- proizvodnja opreme za hlajenje s suhim ledom in tekočim CO<sub>2</sub>
- proizvodnja stabilnih in transportnih hladilnih kontejnerjev
- proizvodnja tehničke opreme za proizvodnjo in predelavo ekspandiranega polistirena
- proizvodnja termoizolacijskih materialov in sistemov iz stropora in poliuretana
- proizvodnja hidroizolacijskih materialov in sistemov
- proizvodnja izolacijskih sistemov fasad, strel in stropov
- proizvodnja bary na osnovi apna
- proizvodnja stropor embalaže
- proizvodnja izolacijskih sistemov za industrijske hladilnice na osnovi stropora in poliuretana
- proizvodnja otroškega pohištva
- inženiring za materiale in sisteme iz programa DO



GRADITE HITRO,  
GRADITE SODOBNO,  
GRADITE POCENI –  
GRADITE Z NAMI

**lesnina**

Trgovina z gradbenim materialom — Kranj

VSE ZA GRADNJO OD TEMELJEV DO STREHE  
boste vedno dobili v LESNINI, trgovini z gradbenim materialom na Primskovem v Kranju, in sicer:

vsak dan od 7. do 19. ure, ob sobotah pa od 7. do 13. ure

### Ugoden nakup furniranih vrat, kril in podbojev

Informacije: po telefonu 26-076 ali 23-949



### Kemična čistilnica in pralnica

**Biotca**

Škofja Loka,  
p. o. Spodnji trg 27  
tel.: (064) 60-317

### POSLOVALNICE:

- Škofja Loka:  
Mestni trg 1, tel.: 61-746  
Spodnji trg 12, tel.: 60-317
- Stražišče tel.: 25-269
- Kranj:  
Staneta Žagarja 2, tel.: 21-508  
Huje 33, tel.: 28-876
- Medvode:  
Medvode 47, tel.: (061) 611-034
- Ljubljana:  
Titova 93, tel.: (061) 315-056  
M. Pijade 8, tel.: (061) 317-100  
Linhartov podhod, tel.: (061) 310-922  
Rimska c. 11, tel.: (061) 28-128

### DEJAVNOST:

- kemično čiščenje vseh vrst oblačil, usnja, velurja, tepihov, talnih oblog
- pranje in likanje perila



**PETROL**

DO TRGOVINA LJUBLJANA  
TOZD TRGOVINA KRAJN  
Staneta Žagarja 30

Na 33 bencinskih servisih, v dveh trgovinah z avtomaterialom in v skladišču Medvode vam na območju Gorenjske poleg naftnih derivatov nudimo tudi:

- avtodele, avtokozmetiko, orodje
  - blago za osebno porabo
  - in drugo blago, namenjeno vašemu vozilu.
- Za obisk se priporočamo!

**ŽELIMO VAM SREČNO VOŽNJO IN PRIJETNE POČITNICE!**

**KOKONAC**  
Kranj

Kmetijsko živilski kombinat Gorenjske TOZD Komercialni servis, Kranj.

### OBVESTILO REJCLEM MALIH ŽIVALI IN OSTALIM KUPCEM!

V našem skladišču pred ŽELEZNOM POSTOJAO v KRAJNU vam po konkurenčnih cenah nudimo:  
krmila za perutnino, krmila za zajce, ostala krmila, bovit, koruzo, ječmen, oves, sveža jajca in olje.

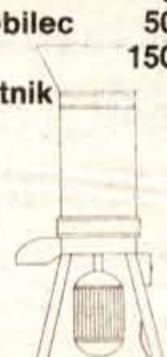
Skladišče je odprto od 7. do 14. ure, ob sobotah od 7. do 12. ure.

Informacije po telefonu 21-652

### NOVO

mikser  
FPG-III

- mlin drobilec
- mikser
- kompostnik



Zmogljivost  
500 kg/h  
1500 kg/h  
1 m<sup>3</sup>/h

Univerzalni mikser FPG — illi vam bo v pomoč pri vsakodnevniem opravlju. Z menjavo nožev in kadrov spremjamamo uporabnost stroja. Mlin drobilec se uporablja za mletje vseh vrst žita in zrnja in koruznih storžev. Z miskerjem lahko brez predhodnega prekuhanja miksamo vse vrste poljskih (repo, korenje, krompir). Z dodatno menjavo nožev lahko doma pridelujemo kompost za vrtnarstvo. Razne odpadke ob obrezovanju sadnega dreveja, lumbja, listja, celo vej, do premera 10 mm, zmeje, na drobno in s tem pospešuje razpadanje odpadkov. Tako najhitreje dobimo kvaliteten kompost.

**KLJUČAVNIČARSTVO PINTAR FRANC**  
Sv. Duh 7, Škofja Loka  
Tel.: 064/60-253



ELEKTROTEHNIŠKO PODJETJE KRAJN, Koroška 53

PROJEKTIRA PROIZVAJA INSTALIRA PRODAJA SERVISIRA

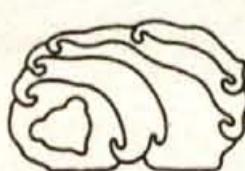
### SERVISIRAMO:

V garancijski dobri servisiramo vse akustične aparate, kasetofone, video rekonstruktorje, TV in TVC aparature naslednjih proizvajalcev: ISKRA, EI, RUDI ČAJEVEC, GRUNDING in skupinske antenske naprave IMP Ljubljana. Razen tega servisiramo elektromotorje tovarne SEVER iz Subotice, ročna električna orodja ISKRA — Kranj in varične transformatorje RADE KONČAR Skopje.

### ZUNAJ GARANCIJE SERVISIRAMO:

- vse vrste radijskih sprejemnikov
- kasetofone
- el. gramofone
- HI – FI naprave
- avtoradijske sprejemnike in kasetofone — TV črno – bele aparate
- TV barvne aparate
- video rekorderje
- posebej opozarjam, da poceni regeneriramo in menjamo oslabele črno – bele in barvne ekrane
- izvajamo meritve in popravljamo skupinske antenske naprave
- vse vrste elektromotrijev do 100 kw, črpalki, ventilatorje, varične transformatorje in električna ročna orodja

Za servisiranje imamo na razpolago najmodernejše pripomočke in merilne instrumente.



**ODEJA**

Tovarna prešitek odelj. p.o. Škofja Loka,  
64220 Škofja Loka, Kliničeva 80.  
telefon 064/62 162

Odeja je v Jugoslaviji največje industrijsko podjetje, specializirano za izdelovanje prešite posteljnine. S svojim pestrim izborom in odlično kvaliteto sodi v sam vrh ponudnikov tovrstnih proizvodov.

- PREŠITE ODEJE
- OKRASNA PREGRINJALA
- NADVLOŽKI
- VZGLAVNIKI
- SPALNE VREČE
- OTROŠKI DOPOLNILNI PROGRAM

delani iz najzanesljivejših tkanin modernih bavar in nov ter polimerskih filamentov, zahip, hydrofilnih sintetičnih vlaken.



**KOGP — TOZD OPEKARNE KRAJN, Stražišče, Pševska 18**

### GRADITELJI!

Nudimo vam najugodnejši nakup **opečnih in betonskih izdelkov** ter ostali gradbeni material za gradnjo do III. faze.

Trgovina posluje tudi vsako soboto od 7. do 12. ure.

Informacije in prodaja v Stražišču, Pševska 18, telefon: 21-140, 21-195.

**SE PRIPOROČAMO!**

Čukova jama na Kokrici

# Res lep dopust, pa čeprav doma

Morda boste mislili, da vam govorimo o nečem, za lase privlečenem, zato da bi vas potražili, ker boste pač letos dopustovali doma. Vendar Čukova jama ni neki izmišljen ali napihnjen nasvet. Tisti, ki vedo zanjo, se z nami prav gotovo strinjajo. Če pa še niste slišali zanjo ali še niste bili tam, vam svetujemo, če ne drugega — izlet.

Čukova jama blizu Bobovka na Kokrici, ki sodi v predmestje Kranja, ima ime po domačiji oziroma hišnem imenu nekdanjega lastnika Zabreta. Tu je leta 1905 začela obratovati opekarica. Dobra glina je bila na tem močvirnatem območju, ki meri približno 7 hektarov, od tega je danes kar 5 hektarov vodne površine. Dve jami sta nastali zaradi kopanja gline za opeko. Zgornji pravijo domačini tudi krokodilnica in je plitvejsa od spodnjega, ki je globoka tudi do šest metrov.

Danes je to naravni rezervat Bobovek, kjer v grmičevju in rastlinju ob vodi gnezdi zanimivi ptiči. V obeh jezerih je precej rib in z njimi gospodari Ribi-

ška družina Kranj. Okrog obeh jezer pa je prostor za najrazličnejše dejavnosti. Vse pa spadajo v področje delovanja turističnega društva Kokrica, sekcije za rekreacijo in športnega društva Kokrica.

Do leta 1980 so obe jezera še

Sončenje, kopanje, čolnarjenje, ribolov in nazadnje še nekaj na žaru...

najbolj poznali ribiči, posamezni ljubitelji ptic, domačini seveda in tudi Kranjčani, ko so ob sobotnih ali nedeljskih popoldnevih od časa do časa prirejali piknike. Danes sta v neposredni bližini večje in manjšo nogometno igrišče. Od tod ni daleč v Udin boršt, kjer so tekaške in sprejalne poti smučarske sekcije.

Sicer pa je Kokrica pravo središče različnih športnih dejavnosti. Pozimi imajo tu tekmovanja



Tudi najmlajšim ob Čukovi jami ni dolgčas

Naši slapovi — Peričnik

## Peričnik je dragulj naših Julijcev

Mojstrana, 29. junija — Slap Peričnik je visok 40 metrov in strmo pada v dolino. Pot ob njem in klopi za predah. Gostišče pri Peričniku je julija in avgusta odprtvo vsak dan. Dobra postrežba in prijeten hlad v senci smrek.

Razen Savice v Bohinju je pravi dragulj naših Julijcev slap Peričnik v dolini Vrat.

Izhodišče do 40 metrov visokega slapa, ki strmo pada v dolino, je Mojstrana, od koder se pride do Peričnika peš ali z vozilom po deloma asfaltirani cesti. Julija in avgusta bo iz Mojstrane v dolino Vrat do Aljaževega doma pod severno steno Triglavu vozil tudi avtobus, za katerega so poskrbeli prizadevni Mojstrančani. Tistim popotnikom torej, ki se bodo do avtobusne postaje na Dovjem pripeljali z medkrajevnimi avtobusi, tudi naprej ne bo treba peš.

Francka Skumavčeva je že dolga leta gostoljubna oskrbnica Peričnikovega gostišča. Prodaja razglednice in drobne spominke, ponudi pa še odlično domačo hrano, tudi po naročilu. Skupaj z možem skrbijo za mostičke ob Peričniku in za klopi.



Francka Skumavčeva zna poskrbeti, da je pri Peričniku pravljeno, saj je gostišče lepo urejeno, na vseh oknih so vedno rože. — Foto: D. Sedej

Jaz pa pojdem ne Gorenjsko

## V Bohinju nov disk

ljudi, da bi takšen program lahko uresničili.

Tu so prizadevni turistični delavci že zgradili manjšo brunarico, postavili igrala za najmlajše, pokrito lopo za ples ali prireditve na prostem, sanitarije. Radi bi postavili še nekaj igral, se lotili urejanja obal oben jezer... Predvsem pa si vsi skupaj želijo, da bi čimprej rešili problem glede odpadnih voda. Potem bi bili

Bohinjci bodo v prvih julijskih dneh dobili disk, kot se spodobi — lepo urejen in z dobro glasbo. V prostorih nekda njega kegljišča sta ga družno uredila Alpetourov tozd Hotel Bohinj in zasebnik Marjan Strehar z Jesenic. V njem se bo lahko naenkrat zabavo 150 do 200 ljudi.

Že aprila sta Alpetour in Emona-Obala odprla v Ribčevem lazu brezbariško prodajalno, v kateri pa, žal, domači turisti nimajo kaj iskati in lahko le skozi steklene stene opazujejo, kako tujci in naši delavci na začasnem delu v tujini kupujejo pijsace, cigarete, kozmetiko... Kot je povedal vodja prodajalne Lojze Čelik, bodo ponudbo obogatili še s teniški mi loparji, smučarskimi vezmi in drugo drobno športno (ribičko) opremo.

Alpetour bo julija v centru v Ribčevem lazu odpril tudi preurejeno slaščičarno, v kateri bo prostora za približno 50 ljudi. Bohinj je letos bogatejši tudi za dva penziona: v Stan Fužini ga je odpril Milan Stare, v Ukancu Jože Stare.

## Klub Cesare — za mlade in mlade po srcu

Aleš Mulej iz Radovljice in Brane Krčel z Bledu sta se bruarja letos v Jelovičini de pandansi Mežakla na Bledu v nekdanjem disku Pibernik, odprla klub Cesare. Prostор sta nekoliko preuredila, ga na novo osvetlila, se odrekla igrальнim aparatom odstranila stopničko, ki je ločevala plesišče od ostalega dela, in tudi sicer poskrbeli da je klub privlačen za mlade — in mlade po srcu. Odprt je vsak dan od devetih zvečer do dveh ponoc. Vstopnina je 1.200 dinarjev, konzumacija 800 — skupaj torej dva tisočaka. Pivo je pred podražitvijo stalo 1.000

dinarjev (zdaj verjetno že več), buteljka vina pet tisočakov, kozarček viskija 1.500 dinarjev, sokovi 800... »Cenejši smo od drugih nočnih zabavišč na Bledu, pravi Brane. Glasbo vodi Sandi Arh, ki je prej delal v klubu pri Erniju v Kranjski gori, notranjo opremo lokal je zasnoval Marko Hergot Lesc. Ko vprašamo Braneta, kakšna je razlika med diskom in klubom, pojasni takole: Pri disku ima vsak, tudi najslabši gost (pijanec, razgrajač...) pravico in možnost, da vstopi v klub, v klub le »rado videni gostje«, ljudje, ki niso (preverjani) z družbenimi normami. Da ne bo pomote — to nimeni elitni lokal, namenjen le izbrancem, temveč vsem mladim in manj mladim, ki se želijo zabaviti. V klub zahaja predvsem gostje od Jesenice do Kranja, torej domačini, tujcev pa je malo, ker je tudi na Bledu malo mladih turistov. Za konec omenimo še posebnost lokalja: »rado videni gostje ki pogosto obiskujejo zabavišča, so si že pridobili stalne klubske vstopnice.«



Brunarica je odprta vsak dan. V njej se lahko odjejate, ob različnih prireditvah pa se lahko tudi okrepite.



dinarjev (zdaj verjetno že več), buteljka vina pet tisočakov, kozarček viskija 1.500 dinarjev, sokovi 800... »Cenejši smo od drugih nočnih zabavišč na Bledu, pravi Brane. Glasbo vodi Sandi Arh, ki je prej delal v klubu pri Erniju v Kranjski gori, notranjo opremo lokalja je zasnoval Marko Hergot Lesc. Ko vprašamo Braneta, kakšna je razlika med diskom in klubom, pojasni takole: Pri disku ima vsak, tudi najslabši gost (pijanec, razgrajač...) pravico in možnost, da vstopi v klub, v klub le »rado videni gostje«, ljudje, ki niso (preverjani) z družbenimi normami. Da ne bo pomote — to nimeni elitni lokal, namenjen le izbrancem, temveč vsem mladim in manj mladim, ki se želijo zabaviti. V klub zahaja predvsem gostje od Jesenice do Kranja, torej domačini, tujcev pa je malo, ker je tudi na Bledu malo mladih turistov. Za konec omenimo še posebnost lokalja: »rado videni gostje ki pogosto obiskujejo zabavišča, so si že pridobili stalne klubske vstopnice.«

## Skriti kranjski kulturni spomeniki

### Sramežljivo skrite znamenitosti

Kranj — Bo kdo rekel, da načenjamo staro, oguljeno temo — kranjska kostnica ob župnijski cerkvi, skrita očem, brez organiziranih rednih ogledov, okoli pa zabojnički z odpadki. Toda redke znamenitosti niso same sebi namen, treba jih je pokazati sebi in drugim, mar ne?

Znana je tista o Ljubljancu, ki še nikoli ni bil na ljubljanskem gradu. Kaj, če bi se to poletje podali na raziskovanje, na ogled tistega, cesar v vsakodnevem hitenju ne opazimo, za kar nimamo časa ali odlagamo na drugo leto. Vas je že kdaj iznenadil znanec iz sosednjega kra-

že. Ne samo, da je ta kulturno zgodovinski spomenik, ki bi tunaj zaslužil napis še v kakem od svetovnih jezikov, praktično vse dni zaprt, zaklenjen, temveč niti oznaceno, kdaj je odprt, kateri dan v tednu, katero uro. Zdaj, poleti, ko je zunaj vred podzemlju pa imenito hladno, bi si marsikod od Kranjčanov ne nameerno, pa vsaj nakratko — ogledal kostnico. Sledi skupine si jo sicer ogledajo med letom, najavijo obisk Gorenjskega muzeja, dobitjo strokovnega razlagalca. Kaj pa drugi? Kaj bi morda enkrat na teden odprt podzemlje? niti študenta, ki uro, dve na dan (preko Mladkega servisa) varoval spomenik in po potrebi razložil, kaj je spodaj.

Spodaj pa je marsikod, če ne nobeno večje mesto v Sloveniji, pa tudi v svetu je ta kostnica redkost. Pa ne le označen pod steklom že stotletja leži skriti (neizbrana človekova kultura), tudi prerez skozi 2500 stare kulturne plasti nekdaj, da ga pokopališča ob dokumentu najdbah pričajo o kulturni preteklosti zgodovinskega Ciumia.

Pa dovolj o zgodovini, morda se bo komu od nas v naslednjih petnajstih letih kranjsko državno posredstvo tudi zares posrečilo skrivati. Morda bomo imeli srečo, da sedanji »neizkorisčen« vornjak se ne bo postavljen v kiosk s hotdogarskim prigradom. Morda pa bo kaj prej do leta 2000 izšel celo celo prenovljen Kranj, kjer bodo bolj kot določene predstavljene tudi kulturne znamenitosti mesta in okolice. Kaj se lahko le po tem ločimo drugih.

Planinci planinsko zbirko večno dopolnjujejo, a je že zdaj vredna pozornosti. Na planinski muzej so obiskovalci, ki se vračajo iz doline Vrat, ob poti tudi primerno opozorili. A niso postavili le označbe, temveč so zapisali: In zdaj vas, obiskovalci Triglava, povabimo še v planinski muzej...

Ce se ne bomo zadrževali v Mojsstrani (kjer je turistično društvo poskrbelo za lepe table in za lesena cvetlična korita, ki veliko bolje sodijo v planinski kraj kot betonska!), se bomo peljali mimo zelo stare vaške cerkvico sv. Klemencia. O njej pravi ljudska tradicija, da so jo postavili na mestu, kjer sta Ciril in Metod prenočevala na poti v Rim, kamor sta nesla ostanke sv. Klemencia.

Planinci planinsko zbirko večno dopolnjujejo, a je že zdaj vredna pozornosti. Na planinski muzej so obiskovalci, ki se vračajo iz doline Vrat, ob poti tudi primerno opozorili. A niso postavili le označbe, temveč so zapisali: In zdaj vas, obiskovalci Triglava, povabimo še v planinski muzej...

Ce se ne bomo zadrževali v Mojsstrani (kjer je turistično društvo poskrbelo za lepe table in za lesena cvetlična korita, ki veliko bolje sodijo v planinski kraj kot betonska!), se bomo peljali mimo zelo stare vaške cerkvico sv. Klemencia. O njej pravi ljudska tradicija, da so jo postavili na mestu, kjer sta Ciril in Metod prenočevala na poti v Rim, kamor sta nesla ostanke sv. Klemencia.

Vizija za znamenice?

Za sodobnike pa tudi nič bolj.



**Vezenine bled**



### PROIZVODNI PROGRAM:

- strojno izdelovanje klekljanih čipk
- strojno izdelovanje vezenin in vezenih zaves
- izdelovanje ženske in otroške vezene konfekcije
- izdelovanje dekorativnih izdelkov in tekstilne galanterije

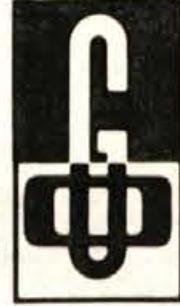
### LASTNE PRODAJALNE:

- Tinca, Bled, Kajuhova 1
- Minca, Hoteli Bernardin, Portorož
- Eva, Ljubljana, pasaž Maximarketa
- Ana, Radovljica, Cankarjeva 78



- **LETOVANJE** na otoku Pelješcu (Lovište), v Pulju in Medulinu
- **KRIŽARjenje** po srednjem Jadranu
- **IZOLA** Simonov zaliv, 7-dnevni družinski paketi po znižanih cenah
- **ENODNEVNI** izlet v Benečijo, Salzburg in na Grossglockner
- **DUBROVNIK** za maturante, vlak – ladja – letalo, odh. 25. in 29.8.87
- **GRČIJA**, štiri- oz. petdnevna klasična tura, odh. 26. in 30.9.87
- **SKOPJE – OHRID**, 4. – 8.10.87, letalo, ugodno
- **CARIGRAD**, več direktnih letov iz Ljubljane, od 1.10.87 naprej

Informacije in prijave v Alpetourovih turističnih poslovalnicah: v Kranju (064/21-022, 32-883), v Škofji Loki (064/60-960, 61-564), v Ljubljani (061/211-118, 211-358) in na Bledu (064/77-575).



**GORENJSKA  
OBLAČILA  
KRANJ**

**ŽELITE BITI LEPO IN POCENI OBLEČENI?**

Vašim željam lahko ustrezemo v naših tovarniških prodajalnah v Kranju in na Jesenicah, kjer imamo veliko izbiro modelov za pomlad in poletje po zmernih cenah.

Po ZNIŽANIH CENAH pa vam nudimo ženska krila ter eno- in dvodelne obleke z manjšimi, skoraj neopaznimi napakami!

**OBIŠČITE NAS!**

# LEKOVIT JE MULTIVITAMINSKI VRELEC ČISTIH, OBSTOJNIH IN UČINKOVITIH VITAMINOV

**ki jih telo nujno potrebuje pri večjih telesnih in duševnih naporih, v obdobju rasti in v času okrevanja**

- Lekovit® je namreč najučinkovitejši pri:
- enolični in vitaminško nezadostni prehrani,
  - večjih telesnih in duševnih naporih,
  - v obdobju rasti, med nosečnostjo in dojenjem,
  - pri sladkorni bolezni, alkoholizmu in v starosti,
  - slabem počutju, utrujenosti in oslabelosti,
  - nespečnosti in razdražljivosti,
  - pomanjkanju teka in hujšanju,
  - okrevanju po prestani bolezni.

V šumečih tabletah Lekovit® so vsi pomembni vitaminji, in to v primerem razmerju ter v količini, ki zadošča za dnevno potrebo odraslega človeka (1–2 tableti na dan, raztopljeni v vodi).

Široka paleta vitaminov A, B<sub>1</sub>, B<sub>2</sub>, B<sub>6</sub>, B<sub>12</sub>, E, H in C je v šumečih tabletah, ki so obstojne, raztopljene v vodi pa učinkovite, s prijetnim vonjem in okusom.

Lekovit® dobite v lekarnah brez recepta.

**lekovit®**

**zanesljiva pot do prepotrebnih vitaminov.**

 **lek ljubljana**

**SLOVENIJALES SORA**  
**salon pohištva V MEDVODAH**

— pohištvo za vaše zahteve, konjice in žep — pohištvo za vaše zahteve, konjice in žep — pohištvo za vaše zahteve, konjice in žep —

### POHIŠTVO ZA VAŠE ZAHTEVE IN ŽEP

- SESTAVLJIVI PROGRAM
- SESTAVLJIVI PROGRAM

...predsobno pohištvo...  
...pohištvo za otroške, mladinske in samske sobe...  
...pohištvo za kabinete in dnevne sobe...  
...pisalne mize, telefonske police, obešalniki, ogledala, regali in postelje...

### UGODNO...

...elementi opuščenih programov...  
...pohištveno okovje, vijačni material, ročaji...  
...servisne usluge, brezplačna dostava...

**ODPRTO VSAK DAN DO 19. URE, OB SOBOTAH OD 8. DO 14.  
URE**

Lovište, oaza miru in zelenja

# Vonj morja in rožičev

**Pelješac — Ljudje smo pač taki, da vedno iščemo nekaj novega, pa tudi če je to preživljanje dopustniških dni. Iskanje zadnjih, komaj dotaknjenih počitniških oaz je za marsikoga razburljivo doživetje, pa čeprav se kasneje odkrije, da smo odkrivali že odkrito. Lovište, majhen ribiški kraj na koncu polotoka Pelješca, ostaja še vedno takšna oaza, pa čeprav se zadnje čase hitro turistično razvija. Mir, zelenje, svcže ribe, prijazni ljudje, to je še tu — tisto, kar iz našega, marsikje že industrijskega turizma hitro izginja.**



Jakov Srhoj, tajnik Turističnega društva Lovište

Ne vem, če vam bo letos še uspelo dobiti sobo v Lovištu. Kajti pred vami so to majhno mestec prav na koncu zelenega Pelješca, tam, kjer zelenje utone v morje, odkrili že drugi. Alpetour, slovenska turistična agencija, ga sicer zdaj odkriva za Slovence, okoli tisoč jih bo od jutri dalje pa tja do septembra in morda še kaj daje uživalo južno sonce. Odkrili so ta rt, poseljen le z okoli 270 prebivalci, že tudi drugi, in to pred sto in sto leti. Toda začuda ga nikoli ni nihče naselil, zato se vam tu ne splaća zarebsti v pesek in v počitniškem brezidelju iskati med kamenciki kak Dioklecianov duškat ali ostanke kasnejših naseljenec. Lovište je bilo vedno le »lovište«, kraj, kjer se je splaćalo vreči mreže, saj so bile vedno polne rib. V gostem grmičevju pa je vedno kaj bezalo pred loveci, od male do velike divjačine. Ogromen miren zaliv z razčlenjeno obalo, menda so je izmerili kar več kot 30 kilometrov, so Dalmatinci nekako varovali kot oazo zelenja, lava in ribolova. Skrivnost, zakaj namreč vse do pred 103 leti tu ni zrasla nobena hiša, je dokaj prozaična: ni bilo vode.

Toda bolj kot kraj, ki skorajda nima zgodbine, je zanimiva sedanjost v Lovištu. S hribu se spusti cesta proti zalivu in pogled ne more zaobjeti vse



vijugaste obale zelenega rta z mirno, pred največjimi neurji zavarovanjo obalo. Na privezu vedno miruje kakšna ladja od morda desetih, kolikor jih ima njihova kmetijska zadruga Partizanska veza.

Čeprav Lovištani vsakomur povedo, da so turizem odkril najmanj pred tremi desetletji, pa vendarle od tega vse mesece v letu ne morejo živeti. Zato so, podjetni kot so, zbirali sredstva od ulova in si omisili ne ravno veliko, a tudi ne zelo majhno tako imenovano tovarno. Pozimi, včasih pa tudi vse leto, v njej meljejo rožiče, pakirajo suhe fige in lovoročno listje. Zato Lovište ovija nežen vonj rožičev, edini »industrijski vonj« tega kraja.

Vendar se podjetnost teh ljudi ne konča na pragu njihove tovarnice: »Ugotovili smo, da je v svetu v farmaciji veliko povpraševanja po rožičevih peškah. Zato smo v Italiji naročili posebne mline in že letos bomo imeli nov proizvod,« razlagata načrte kmetijske zadruge njen direktor Miro Matjašević. Iz bližnje doline Neretve, ki je pravi poljedelski raj, za njihovo zadrugo ne bo usahnilo ne sadje ne zelišča, karkoli že, kar je treba spraviti v ovoje in poslati na trg.

Italijanskemu trgu pa že dolga leta pošiljajo ribe. Ves ulov bele ribe izvozijo čez morje. Lani so iztržili 750 tisoč dolarjev, letos bodo milijon.

samo oddajanje sob še ni pravi turizem; zgradimo hotel. Investitor je bila in je še kmetijska zadruga. Predvsem mladi v Lovištu so bili takoj za gradnjo hotelskega apartmajskega naselja. Pa se je začelo. In tudi končalo. Industrogradnja iz Zagreba, ki je prevzela gradbeno dela, je sicer zakopalna za temelje, pa je, žal, ostalo pri tem. Načrti za naselje s 750 ležišči, polovico seveda v prvi fazi, pa trgovinami, tudi brezgarskimi, saloni in vsem, kar sodi zraven, so padli v vodo. Pa ne zaradi Lovištanov. Ti so kot zadružniki skupaj s sovlgatelji zbrali dovolj milijard za začetek del, a so nove obresti za kredite postale prevelik zalogaj... Kaj bo zdaj s tako želenim hotelom, ne ve povedati nihče.



Milena Ivanković je svojo hišo z osmimi sobami odprla turistom že pred 21 leti. »Sobe oddajam že kakih petindvajset let, 21 ležišč imam. Včasih sem tudi kuhalna za goste, zdaj ne zmorem več. Slovenci so začeli zgodaj prihajati k nam, nekateri so že dolga leta stalni gostje.«

## Ne poznao zamrznjenih rib

»Ne, v nobeni gostilni v Lovištu, še najmanj pa v restavraciji Partizanska veza, ne bi našli ne uvoženih, ne zmrznjenih rib,« je skoraj hud Jakov Srhoj, referent za turizem in tajnik turističnega društva, če ga kdo sprašuje po svežih ribah. Kar je res, je res: v zadružni restavraciji imajo daleč največje škampe.

»Trudimo se, da bi pri nas gostje imeli dovolj miru, zato ne dovolimo voženj z avtom ob obali,« pravi Jakov Srhoj. Cesta v Lovištu je nekaj posebnega, saj so jo prebivalci zgradili s samoprispevkom, pa ne le asfalt ob vsej obali, temveč še 10 km do naselja. V sezoni lahko gost z avtom pripelje le prtljago, nato pa avto pusti na pokritem in s čuvanjem zavarovanem parkirišču na začetku naselja. Tam je bil še do lani-kamp, pa so ga zdaj ukinili in iščejo prostor zanj drugje. V naselju je sedaj le en privatni kamp, a zelo majhen.

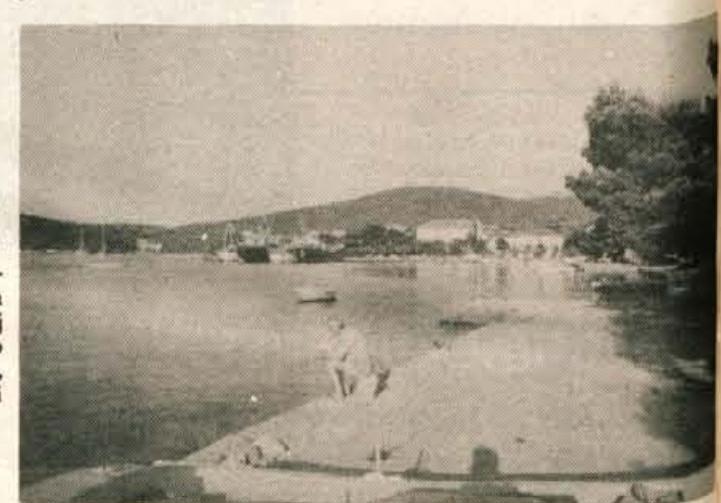
»Vsak si na dopustu poleg počitka želi še šport: imamo nogometno igrišče, baliniše, pripravljen prostor za tenisko igrišče. Agencija Alpetour je objavila brezplačne tečaje jadranja na deski. Pri nas živi že dolga leta Franc Sirnik, Ljubljancan po rodu, a zdaj ima domovinsko pravico tudi tukaj. Je profesionalni potapljač, izposoja opremo in uči potapljanje...« ve tajnik našteti vse tiste zaposlitve dopustnika, ki preganjajo dolgčas. V lovski sezoni bi kakšen lovec sicer z veseljem streljal tudi na divje svinje, toda turisti vendar ne nosijo pušk (razen morda podvodnih) v počitniški prtljagi!

Lovištani sicer nimajo zelo velike turistične preteklosti, vendar pa zelo dobro vedo, kaj sodoben dopustnik potrebuje: dobro cesto, peščeno plažo, barko, da ga pripelje do oddajenih, očem skritih zalivkov z belim peskom, sadje in zelenjavo iz doline Neretve, pa telefon, pošto, trgovine, pa izlete na Hvar, na Brač. Morda tudi še obisk Orebiča, starega pomorskega mesta, 18 kilometrov oddaljenega od Lovišta, ali celo tja do pobočij, obrnjenih k sončni Korčuli, kjer zori pritlikava trta, ki daje eno najboljših vin pri nas — dingač.

Pokušina v tamkajšnji vinski kleti je kot pik na i počitniškim doživetjem. No, tega zadnjega v Lovištu ne vštrevajo v svoje turistične adute. Za sedaj. Morda pa se drugo leto podjetni kot so domislijo kakšne dobre poslovne povezave. Kajti Lovište je sicer še vedno oaza miru, zelenja, rib in vožne po mletih rožičih in lavandi... toda turistično prebujena oaza.



Lovište — Komaj stolet staro naselje, dolga leto odprto le na morje, se prav po trudu pridnih Lovištanov vse hitreje razvija.



Zavarovan pred nemirnim morjem — Urejena obala, astali na cesta, mirni zalivčki, morje, bogato rib...



Vsek dan sveže ribe, školjke...



Jakša Radojković je opustil delo ribiča, dogradil novo hišo turističnimi apartmajmi — odslej se bo ukvarjal s turizmom in pridelovanjem lavande



## Gostili ne manjka

Mladi bodo ta zastoj v turističnem razvoju morda težje preboleli. Tako kot Gordana Matjašević, diplomirani pravnik, ki se je vrnil s služenja vojske v Ptuj. Prav na obali ima majhno restavracijo z ribjimi specialitetami. Zjutraj ob pomol priveslajo ribiči, od njih najboljšo svežo ribo, školjke, jastoge... Vse sam očisti in že lahko streže goste z večjimi ali manjšimi jahtami. Ali take, ki pridejo peš. Ob kristalnih kozarcih z vinom gredo »morski sadeži« še bolj v slast.

Toda šest gostiln in še nekaj bistrojev je vsaj za mlade ponudba turizma, ki ga nočejo več. Turistu sicer vzame kar nekaj časa, da poskusi vino in ribe v vsaki od teh gostiln. Toda kaj potem? »Manjka nam kakšen super diskon,« pravijo mladi Lovištani, ki so se rodili takrat, ko se je za prvim, še eksočničnim turizmom v tej zeleni dalmatinski oazi že spustila zavesa.

Danes zraven svojih starih hiš ali na njihovih temeljih graje nove hiše. Nekatere so zgrajene do prve plošče, pa bodo že jutri sprejete turiste. Druge jih imajo že leta.

## Priseljeni s Hvara

A se tudi v kraje, ki so bogati z vsem drugim, samo z vodo ne, naseli človek. Sem so se začeli za stalno naseljevali prvi ljudje s sosednjega Hvara, največ iz Bečomolja. Mestece z okoli 1500 prebivalci se je v desetletjih počasi praznilo, odseljevali so se, ker je bolezni uničila vinograde. Zdaj je v Bečomolju le še okoli 120 pretežno starih ljudi, mladi so šli drugam, tudi v Lovište, nekateri k zaluži Mirce, drugi v zaliži Porat. Iz vinogradnikov so postali poljedelci, naučili so se loviti ribe, postali so Loviš-

## Hotel bo ali ne bo?

Podjetnost teh ljudi skorajda ne pozna meje. Potem ko so si postavili tovarnico, kjer lahko dela do 80 ljudi, so si domisli, da bi lahko od turizma živelj bolje, in predvsem — od tega bi živelj tudi njihovi otroci. Program so zastavili resno. V Lovištu namreč ne morete več dobiti zemlje, da bi na njej zgradili višk hišico, lahko pa zgradite stanovanjsko hišo. Nikogar ne bo motilo, če bo v hiši ena, dve ali tri sobe več za turiste ali kar je zdaj še bolj ekskluzivno — cel apartma. Toda Lovištani razmišljajo še daje-

Loški muzej hrani naprecenljiva pričevanja preteklosti

# Nad mestom grad, v gradu...

**Škofja Loka, 30. junija — Loško ozemlje z bogato kulturno dediščino je postal med vojnami zelo mikavno za zbiralce in prekupčevalce. Ti začetni »ljubitelji« so bili dobri poznavalci kulturno-umetniških vrednosti mesta in podeželja. Posebno podeželje je slovelo po podobarjih in rezbarjih, zato ni nenevadno, da so naprej segli po slikah na steklo, panjskih končnicah in plastikah, piše v knjigi Etnološka topografija slovenskega etničnega ozemlja Meta Sterle.**

## Nad mestom grad, v gradu...

Nekateri profesorji, loški rojaki, so se poleti 1936. leta odločili, da bodo ustavili zasebno zbiranje in javnosti predstavili še ohranjene kulturne zanimivosti loškega območja. Naslednje poletje je bil ustanovni občni zbor Muzejskega društva, ki potemtakem prav ta mesec praznui zlati jubilej, in njev odbor je prevzel skrb za zbiranje predmetov.

Muzej je gostoval v različnih mestnih hišah, zbrana pričevanja preteklosti so postajala vse obsežnejša. Leta 1959 je dobil stalno mesto v častitljivem Loškem gradu, nekdanji posesti freisinške gospode. Muzej sestavljajo naslednje zbirke: prirodoslovna, zgodovinska, kulturno-zgodovinska, etnološka in umetnostna, medtem ko sta

geološka in arheološka v pravi.

### Muzej na prostem

Zametki muzeja na prostem na grajskem vrtu segajo v leto 1962, ko so bili postavljeni Škoparjeva hiša, svinjak, kozolec in čebelnjak, v naslednjem letu še mlin, senik, sušilnica za sadje in vodnjak ter leta 1964 oglarska koliba s kopo. Ko so muzejski delavci pred pol-drugim desetletjem nehalo skrbiti za muzejske objekte, so le-ti začeli vidno propadati. V zadnjih šestih letih, kar je Loški muzej postal lastnik gradu in vrta, še ni našel denarja, da bi popravil vso škodo. Boje se, da se bo »škoparca«, ki je gotovo najuglednejši primerek muzeja na prostem, v kratkem sesedla, če ne bodo našli denarja za popravilo.



**Mesto in grad Škofja Loka, kot ju je zarisala Valvasorjeva roka 1689. leta**

**Muzejske zbirke in razstave v galeriji Loškega gradu so na ogled vsak dan razen po nedeljki od 9. do 17. ure. Za najavljenje skupine uprava zagotavlja strokovno vodenje.**

### Gostinstvo sopotnik kulturi

V muzeju so pripravljeni, da bi jim samo gostinstvo prineslo potreben denar za sprotno vzdrževanje objektov na grajskem vrtu in za postopno zaokroževanje zbirke na prostem. Tudi ljudje, ki prihajajo na grad od blizu in daleč, pogrešajo vsaj skromen lokalček za prigrizek in pijačo.

Fakulteta za arhitekturo je pooblaščena za izdelavo

projekta preureditive dela grajskega poslopja v gostinski lokal ter za projekt lokalne restavracijskega tipa na grajskem vrtu. Ko bodo nadlani vse rešitve, bo muzej iskal ponudnika, gostince, ki bi bili sposobni tudi vlagati, ne samo služiti. Vabljivo ponudbo prav te vrste je pred meseci že dobil, a kupčije pač ne gre sklepati, preden projekti niso koncani.

### Vodnik po muzeju

- loško gospodstvo
- gradovi
- mesto
- cehi
- rojaki in šolstvo
- visoko pohištvo
- slikana meščanska keramika
- srednjeveška umetnost
- dražgoški oltarji
- galerija za občasne razstave
- noša
- črna kuhinja, svetila
- stavbarstvo
- poljedelstvo, živinoreja, prehrana, promet
- sitarstvo, čipkarstvo
- klobučarstvo, glavnkarstvo
- platnarstvo, barvarstvo
- mali kruhek, umetno cvetje
- zbirka NOB
- dela likovnih umetnikov, loških rojakov
- živalstvo



Kako dolgo bo »škoparca« še zdržala?

Nič več izseljenski piknik, ampak...

# Srečanje v moji deželi

**Škofja Loka, 30. junija — Novi naslov je gotovo bolj pravšen, saj je bilo izseljencev oziroma njihovih rodov na vsakoletnem izseljenskem pikniku na dan borca, 4. julija, na vrtu loškega gradu vse manj; vsaj tistih pravih, ki so krenili v svet čez oceano, z lačnim trebuhom za kosom kruha.**

No, prireditve vendarle ostaja, čeprav z nekoliko drugačno vsebino in prizoriščem dogajanja. Koordinacijski odbor pri loškem turističnem društvu, ki ga vodi Zdravko Krvina, namerava prireditve v okviru Srečanja v moji deželi v prihodnje razpotegniti na vse leto, jih vsaditi v različna loška okolja. Za letos, ko so se ljudje povsem zamenjali in se je prirediteljstvo zgrnilo nadne tako rekoče šele tik pred zdajci, je že prepozno. Ostaja osrednji dogodek, srečanje 4. julija.

Celoten kulturni del sobotnega Srečanja v moji deželi se letos v grajskem vrtu seli na Mestni trg. Goste bodo Ločani s svojo znano prijaznostjo pozdravljali na prostoru med Namo in kapucinskim mostom, kjer bo »vhodna« prireditve, nekakšna »transverzala«, na kateri si bodo prišleki lahko spotoma ogledali novo kapucinsko knjižnico in etnografski muzej, na Mestnem trgu pa ob devetih dopoldne spremljali nastop folklornih skupin iz škofjeloške občine. Ob desetih mu bo sledil promenadni koncert godbe na pihala Alples iz Železnikov, ob enajstih pa bo izseljence in druge goste pozdravili loški župan Jože Albreht. Ob 11.15 bodo nastopili pevski zbori naših rojakov iz Francije in Združenih držav Amerike, opoldne pa se bo kulturni del srečanja na Mestnem trgu sklenil z nastopom harmonikarskega ansambla iz ZDA.

Uvod v letošnje Srečanje v moji deželi je odprtje razstave del slikarja povratnika Borisa Jurija Božiča v četrtek ob 18. uri v galeriji na gradu. Naslednji dan, v petek, se bo zvrstilo več prireditve: ob 12. uri bo etnografski muzej Ljubljana odpril etnografsko zbirko Bala na Slovenskem; ob tej priložnosti bo na nunskem dvorišču zaplesala folklorna skupina turističnega društva Selca. Popoldne ob 17. uri prireja blagovnica Nama modno re-

vijo, ob 18. uri pa bodo v kapucinskem samostanu odprli kapucinsko knjižnico z nastopom komornega pevskega zobra Loka. Ob 19.30 bo na Mestnem trgu promenadni koncert godbe na pihala Škofja Loka in uro kasneje še večer slovenske pesmi v izvedbi Škofjeloškega oktetata.

Celoten kulturni del sobotnega Srečanja v moji deželi se letos v grajskem vrtu seli na Mestni trg. Goste bodo Ločani s svojo znano prijaznostjo pozdravljali na prostoru med Namo in kapucinskim mostom, kjer bo »vhodna« prireditve, nekakšna »transverzala«, na kateri si bodo prišleki lahko spotoma ogledali novo kapucinsko knjižnico in etnografski muzej, na Mestnem trgu pa ob devetih dopoldne spremljali nastop folklornih skupin iz škofjeloške občine. Ob desetih mu bo sledil promenadni koncert godbe na pihala Alples iz Železnikov, ob enajstih pa bo izseljence in druge goste pozdravili loški župan Jože Albreht. Ob 11.15 bodo nastopili pevski zbori naših rojakov iz Francije in Združenih držav Amerike, opoldne pa se bo kulturni del srečanja na Mestnem trgu sklenil z nastopom harmonikarskega ansambla iz ZDA.

Ločani prisrčno vabijo v goste!

V plavem baru bo predvsem klasična, komo, na glasba z orglami, violinami in podobnimi »romantičnimi« instrumenti. Ivo Berčič iz Alpetoura obljublja, da zaradi tega ne bo prav nič dolgočasno, da bo glasba prava tudi za ples.

Na kolodvoru na Trati, kjer je bila nekdaj furmanska gostilna, bodo ob nedeljah vrtne veselice, sicer pa tudi ob sobotnih večerih plesna narodnabavna glasba. V nedeljo pred 15. julijem, 12. julija, pripravljajo fur-

Vsako soboto in nedeljo zabava v brniškem gaju

## Česar ne more Frenk, zmorejo Agropop, Novi fosili, Gu—gu...



skrbelna Obvezna smer, sicer pa bodo letos gostovali še Tereza Kesovija, Nedra Ukraden, Plava trava zaborava in še drugi znani jugoslovanski (slovenski) ensembles in glasbeniki. Frenk bi pripejal v gaj tudi znane tuje skupine, vendar si tega za zlaj še ne upa, ker je vse povezano z velikimi izdatki. Izguba, ki jo je »prigospodari« v enem mesecu, od kar je odprt vsak dan od osmih zjutraj do desetih zvečer, še posebej zanimivo pa je ob koncu tedna, ob petkih in sobotah, ko se spremeni v najmožičnejše zabavišče na Gorenjskem. Frenk dobro sodeluje s poslovnikom Gala, s pomočjo katere je doslej pripeljal na Brnik že številne znanne glasbene skupine in posameznike. V gaju so prepevali v igrali Agropop s popularno pevko Serbi, Henčkovi fantje, mariborska Čudežna polja, Grupa 777, prijavljeno Stoperji, ansambel Melos, Gu—gu, Rendezvous, Novi fosiili iz Zagreba — udeleženci letošnjega evrovizijskega tekmovanja... Zaradi slabega vremena so morali odpovedati skupino Big ben in Faraone, predvčerajšnjim so v gaju »muzicirali« Don Juan, v nedeljo bo za dobro razpoloženje

Ob sobotah in nedeljah se začne zabava okrog štrih popoldne in trajá nekako do pol dvanajstih zvečer. V gaju je osemsta sedežev, odprtih so štirje »šanki«, cene pa so vskljajene s tistimi, ki veljajo v letališki stavbi.



Loški hotelirji so za zabavno poletje

## Plavi bar in dirka z smešnimi plovili

**Škofja Loka, 30. junija — Pri hotelu Transturist bo julija ob sobotnih večerih glasba za ples. Za tolažbo najbližjim sosedom, ki jih zvoki muzike in dobrevoljnih gostov očitno hudo motijo, naj povemo, da bo hotelski letni vrt od 1. avgusta naprej premeščen za hotel. Takrat bodo odprli tudi »plavi bar«.**



mansi dan. Tedaj bodo tudi nagradili najlepše okrašen furmanski »oz. Avgusta« bo tekmovanje harmonikarjev, ravno tako nagradno, septembra pa gobarska veselica.

Zanimiva novost se obeta tudi ob letnem kopališču Sora, kjer bodo ob sobotah različne priložnostne zabavne prireditve. V drugi polovici julija, denimo, bodo na Sori dirke s smešnimi plovili. Naujizvirnejša bodo nagradili.

Dolgo je bila zanemarjena, zdaj jo ponovno »odkrivajo«

## Jama pod Babjim zobom

Bled z okolico ponuja lepe izlete. Za domačine so mikavni predvsem takšni, ki razkrijejo kaj novega. Ponujamo vam takšnega, in sicer obisk jame pod Babjim zobom. Malokdo je že bil v njej, mnogi zanje niti ne vedo, saj je bila dolgo zanemarjena. Tudi blejski turistični delavci jo še zadnjega leta ponovno »odkrivajo«.

Skalnat stopec na robu jeleniške planote bržkone poznate, saj ima zelo domiseln ime – Babji zob. Z Bohinjske Bele in z blejskega konca se nanj odpira enkraten pogled in na poti v Bohinj ga tako rekoč ne morete zgrešiti. Redki pa vedo, da je v neposredni bližini podzemna jama, ki jo imenujejo kar Jama pod Babjim zobom.

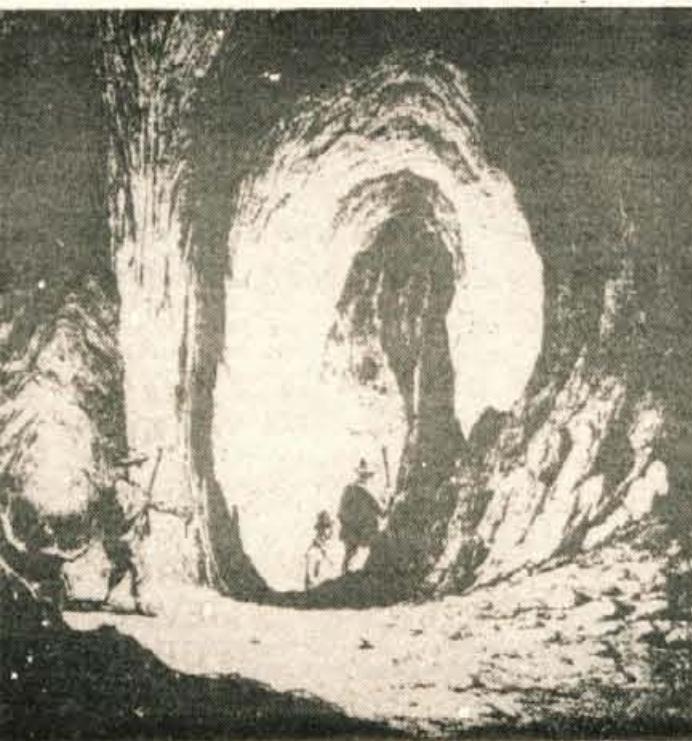
Babji zob je na 1133 metrih nadmorske višine, jama pa na 1005 metrih, vendar vanjo leži pod osemdesetmetrskim prepadnim robom Jelovice. Nastala je kot vodna jama, ko si je tam pot utirala Sava Bohinjka, ki reže danes strugo 540 metrov nižje. Jama je zato stara, je pretežno vodoravna, dolga je približno 300 metrov. Prvih 120 metrov je skoraj brez kapniških tvorb, saj jih uničuje preperevanje, ki ga povzroča zimski vdor hladnega zraka. V drugem delu, v Prodorni jami, pa so tipične jamske kapniške tvorbe, tudi več brezen, najgloblje meri 40 metrov. Društvo za raziskovanje jam je leta 1973 s pomočjo razstreliva razširilo prehod v Novoodkrito jamo, v kateri je plitvo jezero, globoko

največ 40 centimetrov. V njej so izredno lepi kapniki, imenovani helikitti. Strokovnjaki pravijo, da takšnih celo v sloviti Postojnski jami ni. Jama pa slovi tudi po nekaterih živalih, tam je, na primer, tipično najdiše stonoge Mecoponopodizum bohinieuse.

Na jamo pod Babjim zobom so blejski turistični delavci v zadnjih desetletjih povsem pozabili: »odkrivajo« jo še zadnjega leta, ko so tja spet začeli voditi turiste. Vendar pa je v preteklosti že doživljala dobre turistične čase. Že Arnold Rikli je bojda tja vodil svoje paciente, prve blejske turiste. V času med vojnami so domačini zasluzili nekaj denarja z vodenjem turistov v jamo, ki je bila omenjena tudi v pred-

vojni publikaciji Rudolfa Badjure – Blejski izleti; na dveh straneh je opisana jama in pristopi do nje. Mežnarjevata s Kupljenika, ki je takrat vodil turiste v jamo, omenja tudi vodnik v jamo. Od Kupljenika do jame je bila tedaj speljana dobra pot, ki je bila v dveh skalnih skokih pod Babjim zobom varovana z jekleno vrvo. Turisti pa so tudi peš prihajali z Mlinega, čez Selino Savo, ali pa z Bohinjske Bele. Z Bleda je do jame slabe tri ure

O jami med domačimi še žive legende in zgodbe – o velikanih, ki so v davnini živelii v jami, da so se domačini tja zatekali pred turškimi vpadi, da je bila zatočišče in skrivališče divjih lovcev in vojaških obveznikov...



## Pod Babjim zobom je vedno prijetno

V severozahodnem delu Jelovice, nad Bohinjsko Belo, se dviga kamnit stopec – Babji zob. Pod osemdeset metrov visoko prepadno steno, na nadmorski višini 1005 metrov, je vhod v približno tristo metrov dolgo podzemno jamo, ki ima številna brezna in je tudi sicer precej bogata s kapniki. Jama je dostopna z vasi Kupljenik (približno uro hoje), obiski pa so možni samo pod vodstvom članov društva za raziskovanje jam Bled.

Blejski jamarji v jamo pod Babjim zobom že tretjo turistično sezono vodijo goste in druge, ki jih zanimajo skravnosti podzemnega sveta. Izlet organizirajo vsako soboto, prijave pa sprejemajo med tednom v pisarni blejskega turističnega društva, kjer dajejo tudi vsa druga pojasnila. Odidejo zjutraj, do

Bohinjske Bele se peljejo z avtobusom, nato zagrizajo peš v strmino. Za tovrstni izlet se ponavadi odloči malo ljudi, zato pa je vse skupaj toliko bolj prisrčno, veselo, domače. Turisti se morajo dobesedno plaziti po jami, sicer pa jim že pred začetkom »potovanja« po jami povedo, da se

bodo iz nje vrnili zamazani. Organizirano vodenje ni draga, jamarjem ni samo za denar, gostom so že tudi v jami na riju kazali diapositive lepotahjame, ki jih oko ne doseže ali zazna. Malico je treba vzeti s sabo in se primerno (planinsko) obuti in obleči.

## Šobec bo marsikomu nadomestil morje

Ko so v turističnem društvu Lesce (s 1500 člani je največji v Sloveniji) pred leti razglašljali, kako bi dolgoročno usmerili razvoj kampa ob Šobčevem bayerju, so se odločili, da bodo razvijali komercialni (tujski) turizem in hkrati bogatili ponudbo za domačine. Oživili so več kot trideset let staro idejo o delavsko-rekreacijskem turizmu, zamisel, da bi se delavci po končnem delu hodili na Šobec rekreirat, preživljati proste dneve ob koncu tedna...

Želimo, da bi Šobec postal družinsko zbirališče in da bi prispeval k sožitju ljudi v Lescah in okolici, je dejal Zlatko Kavčič, predsednik leškega turističnega društva. Zamisel se delno že uresničuje. Ob koncu tedna je mogoče srečati na Šobcu veliko družin z Lesc in drugih gorenjskih krajev. Nekatere se odločijo za piknik v prijetnem okolju borovega gozdčka, druge se razidejo po kampu – oče odide igrat tenis, mama se kopá in sonči ob bayerju, otroci se podijo za žogo... Možnosti je res veliko, saj ima kamp več teniških igrišč, bogata otroška igrišča, igrišče za košarko, odbojko in badminton, mali golf in veliko prostora za taborjenje. Resda v



za igranje, kar še posebej velja za popoldanske ure in za dneve ob koncu tedna. Na igriščih imajo telefon (številka 78-071) in ima vsakdo možnost preveriti, ali so igrišča zasedena ali ne. Domačega gosta stane ura igranja na poščenem igrišču 2000 dinarjev in na asfaltinem 1500. Za nabiranje žogice v teniški steno je treba odšesti do enajstih dopoldne in v času med četrto in osmo uro popoldne 500 dinarjev na uro, vmes pa je igranje brezplačno, ker gosta dovolj »sudarje« vracina. Enourna uporaba teniškega »topa«, ki izstreljuje žogice, stane domačega gosta 4000 dinarjev, tujega 7000. V okviru kampa deluje tudi teniška šola.

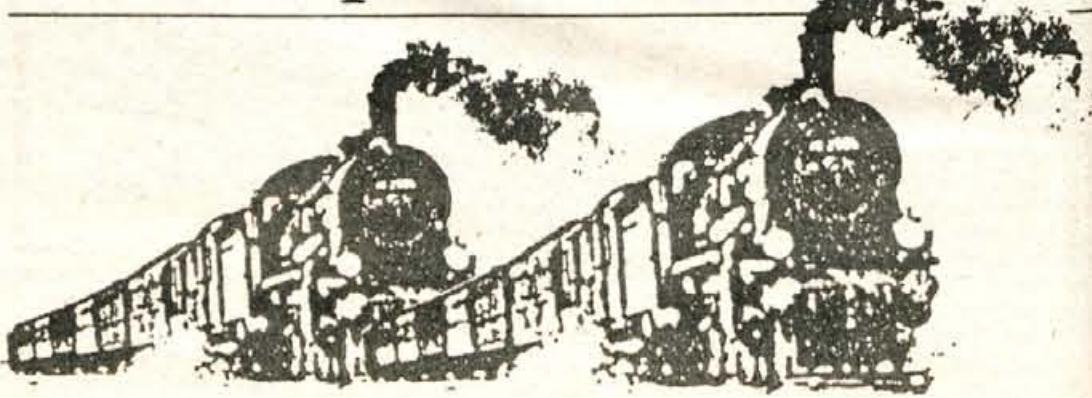
## Preden greste na Bled, poglejte v denarnico

Če se boste odločili za izlet na Bled in boste naleteli na gradbene stroje, ki bodo rili po cestah, se ne jezite preveč: takšno ravnanje je jugoslovanska posebnost, ki jo skušamo »vcepiti« tudi tujim gostom. Bled je letos na vrati na nos dobil nekaj denarja za obnovu cest od republike skupnosti za ceste in če ga ne bo takoj, sredi turistične sezone (v zadovoljstvo nedeljskih gostov in tujih turistov), hitro obrnil, ga bo prece »požrla« inflacija.

Drugo, kar vam »polagamo na srce«, je dejstvo, da je (bo) letos na Bledu manj turističnih prireditve kot druga leta. Ne, ni odpovedal Marko Potočnik, srce in duša številnih blejskih prireditiv, temveč je to posledica krize v turizmu in družbi sploh. Naključni obiskovalci Bleda niti ne bodo opazili, da je v programu manj prireditiv kot prejšnja leta, to vedo le dobro poznavalci razmer. Sicer pa je prireditve (če upoštevamo tudi tiste v hotelih) se vedno veliko, vsak dan povprečno najmanj ena. Naštejmo le najpomembnejše: 4. julija bo v Zaki odprto prvenstvo Slovenije v tenisu za člane in članice, od 17. do 21. julija bo teden baročne glasbe, 18. julija tradicionalna blejska noč, od 24. do 30. julija festival Idriart, 25. julija nastop folklorne skupine Lado iz Zagreba, 29. julija bo v Festivalni dvorani pantonima severnoameriških Indijancev in v blejski župni cerkvi orgelski koncert, 30. julija v župni cerkvi vokalni koncert kromnega zborja Akademije za glasbo v Ljubljani, 25. julija pred hotelom Park predstavitev para za kmečko ocet. Vsako sredo bo v Festivalni dvorani večer jugoslovanske folklore, ob pondeljkih večer komornega glasbe v cerkvi na otoku, pogosto bodo promenadni koncerti v zdraviliškem parku in na Blejskem jezeru. 2. avgusta bo tradicionalni plavalni maraton. 4. avgusta se bo začela tradicionalna turistično-etnografska prireditve, ki po izvirnih zapisih Tončke Maroltov in po spominu starih Blejev ponazarja ženitvene običaje pred sto in več leti. Ohcet bo trajala do 9. avgusta, prav vsak dan pa se bo kaj dogaja...

Že stari ljudje so pravili: »Če greš na Bled, moraš malico s sabo vzeti!« To pravilo velja še danes, saj so na Bledu cene prilagojene tujim turistom in je hrana in piča za (plitve) domače žepce razmeroma draga. V Riklijevem hramu, denimo, je treba za veliko pivo odšeti 900 dinarjev, za malo 750, za liter (nadvadnega) vina 4000 dinarjev, za ekspresso 500 dinarjev, za coca colo ali sokove 700 dinarjev, za pico 2000 dinarjev... V gostišču v Mlinem točijo veliko pivo za 700 dinarjev, malo za 420, buteljka vina stane 4400 dinarjev – in tako dalje. Podobno, ponekod dražje, druge cene, je tudi v drugih blejskih (in gorenjskih) gostinskih lokalih...

## Stari hlapon že vozi



Sedemdeset let stara lokomotiva, ki so jo za vožnjo uredili v muzejskem oddelku železniškega gospodarstva Ljubljana, tudi letos puha v zrak dim in voziti turiste od Jesenic do Kanala. Vlak, v katerem so tudi staro vagoni, sedem jih je še iz prejšnjega stoletja, najstarejši ima letnico 1893, voz vsako sredo. Z Jesenic odpelje ob 9.05, z Bledom ob 9.35, iz Bohinjske Bistrice ob 10.30, na končni postaj v Kanalu pa je ob 11.22. Na Gorenjsko se vrača popoldne – ob 18.20 je na Bledu in ob 19. uri na Jesenicah. Kot nam je povedala Nika Dolinar iz Slovenskijaturista

(prejšnji TTG) je za vlak med gosti na Gorenjskem in tudi med domačimi precej zanimljiva. Cena izleta s starim vlakom je za tujega gosta 27 funtov oziroma 81 mark, za domačega pa 23 tisoč dinarjev (za otroke 20 tisoč). V ceno je vstava vožnja, zatemna mapa propagandnega materiala o vlaku in turističnih zanimivostih, spominski frakelj, napolnjem z domačim žganjem, kosilo z dvema decilitroma vina, zavaba na Kanalu – in še kaj.

Strojevodja, odet v staro oblačila iz časov, ko so takšni vlaki še redno vozili po naših tirih, in s trobento okrog vrata, bo v četr-



## Bohinjske poletne prireditve

Če so bohinjskim turističnim delavcem še pred leti očitali, da ne znajo pripraviti ničesar drugega kot kmečko ohcet in kravji bal, so letos po blejskem zgledu pripravili pester program poletnih prireditiv, ki ne bodo zanimive le za hotelske in druge goste, temveč tudi za Bohinje in druge Gorenje. Naštejmo le najpomembnejše! V soboto, 4. julija, bo slovensen začetek praznovanja ob 80-letnici organizirane turistične društvene dejavnosti v Bohinju, v nedeljo, 5. julija, bo odprt prvenstvo Bohinja v tenisu, 11. julija folklorna revija, 12. julija srečanje Bohinje na Vojah, 18. julija tek okrog jezera in na stop Alpskega kvinteta na prireditvenem prostoru Pod skalco, 24. julija bo vasovanje po starih običajih, dan zatem pa tradicionalna kmečka ohcet. 1. avgusta bo srečanje gorskih reševalcev, 2. avgusta prikaz kmetovanja v Bohinju nekoč in danes, 8. avgusta kresna noč na Bohinjskem jezeru, 9. avgusta teniški turnir za pokal Triglavskoga narodnega parka, 15. avgusta se bo začel turistični tedem, ki ga bodo popestile igre za goste in lovsko srečanje pod Skalco, končal pa se bo 22. avgusta z Zoisovimi igrami in s sklepno slovesnostjo ob 80-letnici organizirane turistične društvene dejavnosti. 29. avgusta bo triatlon jeklenih, 13. septembra kravji bal, 20. septembra srečanje ljubiteljev Triglavskoga narodnega parka in 4. oktobra srečanje ovčerejcev.



## Z letalom nad Gorenjsko

Alpski letalski center Lesce-Bled, ki je doma in v svetu znan predvsem po odličnih športnikih, padalcih in jadrnih pilotih, se že vrsto let vključuje v turistično ponudbo. Dobro so se uveljavili turistični poleti z letalom, za katere se zanimajo predvsem domači gostje, ki zaidejo na Gorenjsko ob koncu tedna. Izkušeni piloti popeljejo turiste v varnih cessnah nad Gorenjsko in po njihovi želji tudi drugam. Kot nam je povedal Franc Primožič, direktor leškega letalskega centra, so turistični poleti mogoči vsak dan od devetih dopoldne do večernega mraka, prek poletnih, in kajpak v ugodnih vremenskih razmerah. Četrturni polet nad Bledom stane 18 tisoč dinarjev, poluridni do Bohinja in Pokljuke 35 tisočakov, 50-minutni do Vogla, Sedmerih triglavskih jezer, Triglava, Gornjesavske doline in nazaj do Lesc 60 tisoč dinarjev, pri poletih, ki so daljši, pa je treba za uro letenja odšeti 72 tisoč dinarjev. Vse cene veljajo za tri osebe, seveda pa se ne spremeni, četudi se za turistični polet z letalom odločita dva ali le eden. Pri poletih zunaj Gorenjske ozirajo letališke cone se je treba na letališču najaviti dve ali tri ure prej, sicer pa velja »zakon ponudbe in povpraševanja« oziroma pravilo – kdor prej pride, prej meje.



# lip bled



lesna industrija  
64260 bled  
ljubljanska c.32

telefon: 064 - 77661  
telegram: lip bled  
telex: 34525 yu lipex

## PROJEKTIRA IN IZDELUJE:

- vhodna vrata
- notranja vrata
- garažna vrata
- obloge
- opažne plošče
- plošče za odre
- zidarske opaže LG
- notranje pohištvo iz masivnega lesa
- sekirostroe
- lupilne stroje
- spajalne stroje
- verižne transporterje
- transportne trakove
- ventilacijske naprave
- filtrirne naprave
- mehanizirana skladišča
- oprema za kurilice

IZKORISTITE PREDNOSTI TRADICIJE IN SODOBNE TEHNOLOGIJE!

# lesnina

Pohištvo Kranj

Vam nudi bogat izbor pohištva in se priporoča za obisk:

- V SALONU POHIŠTVA NA PRIMSKOVEM, tel.: 24-546
- V SALONU KUHINJSKE OPREME, Kranj, Titov trg 5, tel.: 21-485
- IN V SALONU POHIŠTVA, Skladiščna ulica 5 na Jesenicah, tel.: 81-179
- kreditni pogoji, obročno odplačevanje na 3, 6 in 12 mesecev
- strokovna postrežba
- brezplačen prevoz do 30 km



POSREDNIK  
Kokrica

Sprejem in prodaja  
rabljenega blaga (kolesa,  
športna oprema...)  
tel. 21 - 462



SALON POHIŠTVA  
Slovenijales, Lesna industrija  
n. sol. o Idrija 65280 Idrija tel.:  
065/71-855

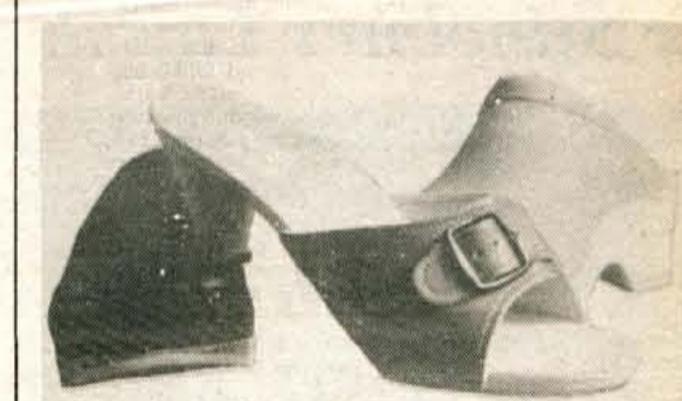


MOJ GLAS



vrhunska moška kozmetika

KOZMETIKA KIKO



Marjan Fajfar, Sp. Brnik 36  
PRODAJALNA COKEL, Kranj

Reginčeva 13

(poleg zlatarne Rangus na vrhu stopnic nad jelenovim klancem)

prodaja ženske, otroške in moške cokle, ki so ortopedsko oblikovane, so različnih oblik po konkurenčnih cenah. O ugodnosti nakupa se prepričajte sami v naši prodajalni. Ne bo vam žal.  
Novost: krznene cokle in razni natikači za kopanje.



etiketa  
proizvodnja etiket  
in tiskarske storitve, p. o.  
64226 Žiri  
industrijska ulica 6  
yugoslavija,  
tel. 064-69270, 69285  
telex: 34610 YU ETIKET

ETIPRES TERMOLEPNE ETIKETE,  
ETIKETE NA TRAKU, TEKSTILU IN PAPIRJU,  
KARTONSKIE ETIKETE V ROLAH,  
SAMOLEPILNE ETIKETE IN EMBLEMAMI



SGP  
GRADBINEC  
Kranj



ZA VSE ZARES DOBRE STVARI  
POTREBUJEMO VELIKO ČASA.  
MI SMO PRIČELI PRED 100 LETI.

# LTH

LOŠKE TOVARNE HLADILNIKOV ŠKOFJA LOKA

# Najbolj občudovane živali so opice, slon in žirafa

Ljubljana, 23. junija — Živalski vrt je gotovo kraj, ki je všeč tako otrokom kot odraslim. Ker v njem lahko občudujemo veliko živali, ki jih ne moremo videti drugje, je odločitev tukaj; gremo v živalski vrt!



Spomladi, poleti in jeseni je sezona v živalskem vrtu. Vnuk pripeljejo babice in dedke, otroci iz vrta vzgojiteljice, de-

kleta fante. »Naši najzvesteji obiskovalci so najmlajši. Ob delovnikih jih pride med osemsto in tisoč, ob koncu ted-

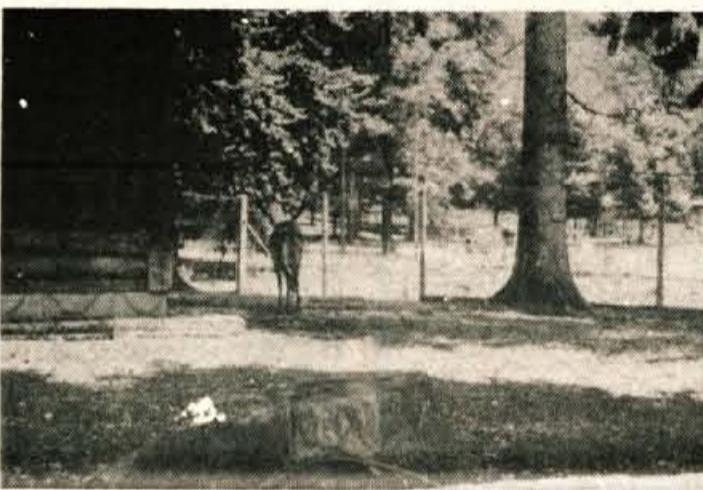
na pa okrog štiri tisoč. Bile pa so tudi nedelje, ko je prišlo več kot sedem tisoč obiskovalcev. Toda takrat je gneča že preveč. Najbolj občudovane so opice, slon, žirafa, pa tudi tijuni, medvedje in kamerunske kozice. Obiskovalci bi radi videli več kač, mi pa imamo samo enega pitona. Naš živalski vrt naj bi imel le živali iz Evrope, vendar obiskovalci, ki v živalskem vrtu ne vidijo opic, slona in leve, misijo, da niso prišli v pravi živalski vrt. Zato se trudimo, da bi imeli čimveč raznovrstnih živali. To pa nam s skromnimi sredstvi, ki zadoščajo le za najnajvečje stroške, le s težavo uspeva,« pravi Peter Durjava, direktor živalskega vrta v Ljubljani.

Letos se je začela akcija Radija Glas Ljubljane in Dnevni-

ka, s katero naj bi zagotovili živalskemu vrtu več sredstev. Zaenkrat je še na začetku, vendar prve rezultate že daje. Denar naj bi porabili predvsem za obnovo prostorov za živali, saj so nekateri že dotrajani.

Sicer pa je obisk živalskega vrta pravo doživetje. Obiskovalci hodijo iz vse Slovenije, še najmanj jih je z Gorenjske. Morda pa se boste le odločili in letos poleti odpeljali otroke v živalski vrt?

Naj zapišemo še ceno vstopnic: za otroke 200 dinarjev, za odrasle pa 500 dinarjev. Lani so izdali tudi katalog vseh živali, ki je prvi v zgodovini živalskega vrta, in ga tam lahko tudi kupite.



## Pr'Štihelnu v Lajšah se dobro je



Od kod v tem bregu toliko močnih hiš, se vpraša popotnik. Pa ti povede domačini, da je včasih iz Dražgoš vodila »glavna pot skozi Lajše v Selca. Včasih so bila Selca fara za vse vasi tod okrog, ne Železniki, kot sedaj.

Pri Štihilnu v Spodnjih Lajšah je bila gostilna že od nekdaj. Na hiši je sicer letnica 1864, toda ocenjujejo, da je hiša stara več kot 300 let. Leta 1863 so namreč Lajše pogorele in nad vratiti je danes letnica obnovljene hiše. V starih črkah, še v gotici, pa piše, da je priimek Berce pri hiši že od leta 1656. V zapisih iz leta 1700 piše, da je bil nad Lajšami rudnik Železa; še danes se pozna, kje so kopali rudo.

Miha Berce, sedanji gostilničar Pr' Štihilnu, rad pove, da njevo gostilno ljudje daleč naokrog dobro poznajo. Celo Ljubljanci prihajajo in Ločani pa

Kranjčani, celo iz Poljanske doline. Največ prihajajo seveda z avtomobili od zgoraj, po Partizanski cesti, ali pa od spodaj, skozi Selca. Veliko pa jih pride tudi peš, posebno Kranjčanov, ki jo kar čez Čepulje in Mohor udarijo sem čez. Pr' Štihilnu je



dvoranai na zgornjem koncu je z koncu tedna uvedeni počitki za obce-

potem obvezna postaja in počitek. Štihelni domačega zelo prija razgrevetu pohodniku in dobra malica. Štihelni imajo vse domače. Domača salame, klobase v zaseki, domačo pečenko. Pa tudi veliko jedi po naročilu. Zadnja leto se pri Štihilnu zbirajo tudi velike družbe. Leta 1980 so namreč prizidali pravo dvorano, v katero gre tudi po 60 in več ljudi. Kot nalašč je za očeteti, za obletnice mature, za poslovilna kosila, večerje... Prav tisto soboto, ko smo obiskali Štihelno gostilno, so pričakovali veliko občet iz Gorenjske vasi. Domačo juho so pripravili, tri vrste mesa, prasišč meso, ovčtro kuro, telešino, za sladico pa sadne kupe. Kruh je seveda doma pečen. Tudi dobra odprta vina imajo, v glavnem primorska, pa metliško črino.

Ob koncu tedna je največ prometa, posebno ob nedeljah, ko pridejo na nedeljska kosila. Odprtje imajo vsako popoldne, razen ob ponedeljkih, če pa so doma, postrežejo tudi dopoldne. Popotnik vedno lahko dobi tudi kaj toplega.

Včasih so bile v Lajšah pozname veselice. Za sv. Petra je bila zgotovo. A zahteva veliko dela, vse mize je treba znositi ven, ni dovolj parkiriš, pa veselic je toliko, da se komaj zvrste, pravi gostilničar Miha Berce. Zadnji dve leti je v Lajšah ni bilo, če bodo pa zelo vneti ranjajo, jo bodo še pripravili...

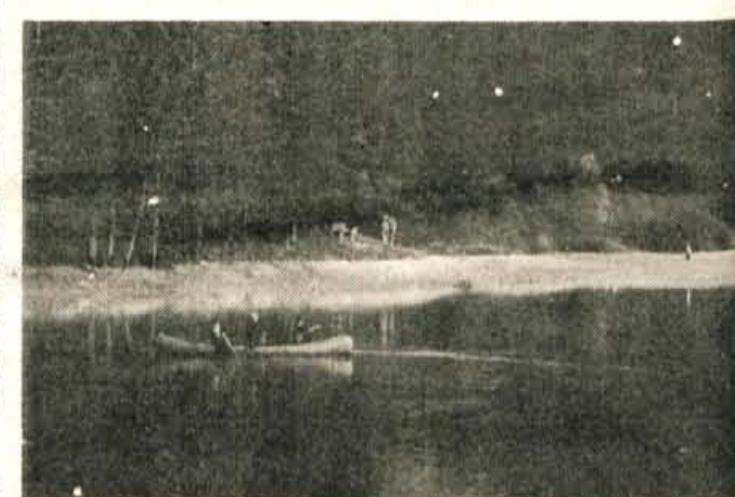
## Jezersko ne pozna megle

Zakaj, presneto, pozabljamemo tako lepe turistične kraje, kot je Jezersko. Pa saj jaz nisem nič boljša! Ko se vsake toliko časa podam tja gor skozi Kokro in ugledam mogočne vrhove, idilično Planšarsko jezero, prostrane travnike, cerkvico v dolini in na hribčkih, vdihavam dober zrak, posedam ali ob jezeru ali na terasi pri Valeriji ali pri Kazini, sem vedno znova odločena, da pride spet. Kmalu! Kajti ni teškega kot planinsko palico v roke pa tja gor do Makekove pristave in naprej do Češke koče, do Karničarjevega Andreja, posediš in se oddahneš, pa dušo privežeš v vsem tem veličastju. In potem naprej proti Ledinam. (Upam, da so jezerski planinci že zabili kakšen nov klin v tisto previsno skalno, ki mi dela take težave!) Na Ledinah se še vedno lahko smučaš, tudi avgusta, če drugega ne, pa okepaš. Enkratno, vam pravim. In ko se potem spuščaš v dolino, ostaja za teboj mogočen amfiteater gora, skrblatno obbarvanih v soncu...

Pa saj ni treba riniti v goro, če niste vajeni hoje ali če ste starejši. Morda bi stopili le do slapa Čedca pod Makekovo kočo, le eno uro je do tja. Ali pa do tja, kjer prihaja na Jezerskem iz zemlje slatin, le zajeli je še niso. Pa tako rade bi jo jezerske gostilne in hotel ponudili gostom kot svojo posebnost! Vraga, da se to pri nas tako vleče. Sprehodite se do Jenkove kasarne in si jo oglejte, če se vam lju-

b, greste lahko po cesti vse do mejnega prehoda, kjer so tik nad carinarnico spet odprli gostilno. Če ste z avtom, se lahko zapeljete še do Železne Kaple in pokukate celo v sotesko Korte.

A če ste prišli le za en dan, uživajte ta dan na Jezerskem. Koliko zdravilnih trav in rož raste tod okrog! Pa gob! Takih



je lahko še kaj bolj idiličnega kot gorsko jezerce, v katerega se z vseh strani stekajo bistri studenčki. Jezersko ima svoje Planšarsko jezero.

Jurčkov, trdnih in zdravih, kot jih je naš znanec dobil na Jezerskem, zlepa ne najdeš. Pa na Jakaka Zadnikarja, slikarja samouka, v njegovih »Sibiriji« ne pozabite. Lep sprehod je do tja, ogledali si boste lahko, kako je včasih zgledalo Jezersko. Le udobne čevlje si obujte za pohajkovanje po gozdnih poteh in travnikih.

Ce bi radi prenočili, tudi ni problema. Hotel Kazina ima dovolj ležišč, posebno lepe sobe so v njeni depandansi Planinka, tu je gostišče Valerija, ki ima prav tako lepe sobe za oddajo, pri Grabnarju jih imajo, vedno pa se dobi tudi pri zasebnikih. A ce raje spite doma, v svoji postelji, naj vam povem, da so z Jezerskim dobre avtobusne zvezde. Dan bo zagotovo še lepši, če ne bomo sami za volanom.



Z Jezerskega vodijo najlepše planinske poti: na Grintovec, Kočno, na Dolgi hrbet, Skuto, Babe, Savinjsko sedlo, Rinke, Goli vrh, Veliki vrh, Virnikov Grintovec, Kožji vrh...

## Jaz ne pojdem ne Gorenjsko

### H Kanonirju tudi na bograč in rezke z gobami

Ko smo se lani v začetku poletnja na kratko sprehodili skozi gorenjske gostilne, smo omenili tudi odlično jelenovo salamo iz gostilne Kanonir na Sp. Jezerškem. Kar rubinasto rdeča je, to je lepa. Pa dobra! No, tisti, ki so jo pokusili, že vedo.

**Jolanda Jokič, gostilničarka pri Kanonirju:** Jaz sem se pa lani spraševala, kako to, da ljudje tako sprašujejo po salamah!

Na dopustu smo bili, ko ste v Glasu objavili, članek pa so nam pokazali sosedje. Ljudje so s salamo res zadovoljni, saj je res prvorstna in nekaj posebnega. A se pri nas dobi tudi kaj drugač. Prekmurki bograč, poleti vedno rezke z gobami, ob nedeljah pa skoraj vedno pečeno jagnje. Tudi pršut imamo. Ljudje pa imajo posebne radi rezke z gobami; z domačimi gobami, od tule, iz Komatevra. Otroci jih prinesejo in tudi pravi gobarji. Kadar je čas zadnje, rastejo, da jih poznavalci naberejo cele prtljažnike. Greb bi bil, če bi jih gostilni ne ponudili.

### Po štirje meniji pri Grabnarju

»Sam o golažu ne napišem več, prosim,« mi je oni dan govorila prijetna gostilničarka pri Grabnarju Marija Zagar. »Lani ste zapisali, potem pa so ljudje toliko spraševali zanj; jaz pa ga poleti skorajda ne pripravljam, ker je z njim veliko dela. Potem pa so bili ljudje razočarani, da mi je bilo kar hudo. Naša gostilna je bolj poznana po kosihih. Danes (bil je petek) smo imeli govejo juho, naravnari rezke z gobami, pire krompir, mešano solato in kavo. To je bil en meni. Pri drugem je bilo isto, le da je bil s pečenko, tretji s piščancem,

četrti pa s kuhanim govedino. Vedno je taka izbira. Delamo pa tudi po naročilu. Tudi dobro domačo salamo imamo, za goste z juga pa prižgemo žar, ker ga imajo najraje.«

Odično se je pri Grabnarju, ni ga gosta, ki se ne bi pohvalil. Ampak, vseeno vprašajo za golaž, če se boste oglasili v gostilni. Morda ga bo pa Marija le imela. Meni se zdi njen govejni golaž še vedno najboljši na tem svetu...

### Zunaj ogenj, znotraj led

V Kazini je bilo ravno po kosihih, ko sem se oglasila. Še vedno je dišalo po samem dobrem...

**Veronika Stern, vodja kuharske izmene:** »Danes smo imeli za kosiško govejo juho, kuhanino, pražen krompir, dušeno domače zelje, mešano solato in domače rožljice z marmelado. Sicer pa je vsak dan drugače in vse po želji. Fosebnost hiše so stare jezerjanske jedi, kot masovnik, juha iz suhega mesa, gorenjska prata, dve vrsti obare, telečja in piščančja, pa ajdovi in koruzni žganci. Vse to dobite tudi v našem gostišču pri Planšarskem jezeru. Sicer pa tam pravljajo bolj jedi na žaru. Saj veste, Planšarsko jezero je bolj znano po piknikih.

Posebnost naše hiše pa so še sladice, potice, zavitki z rabarbaro, pehtronom, sirom, jabolki, gostje pa naročajo najraje omlete, kjer so omleta presenečenja, omleta vulkan in pohorska omleta. Slednji dve pripravljamo tako, da ju zunaj polijemo z alkoholom in pred gostom zažemo. Zunaj gori, znotraj pa čaka presenečenje — sladoled...«

Moralib Še naprej, do gostišča Valerija, pa na Jezerski vrh, v novo odprto gostilno, kjer imajo spet kup dobro, a zmanjkuje prostora. Jih pa, dragi bralci, raziščite sami!



**LESOL**  
**PRAVA MALENKOST  
S PRAVO BARVO!**

Color MEDVODE

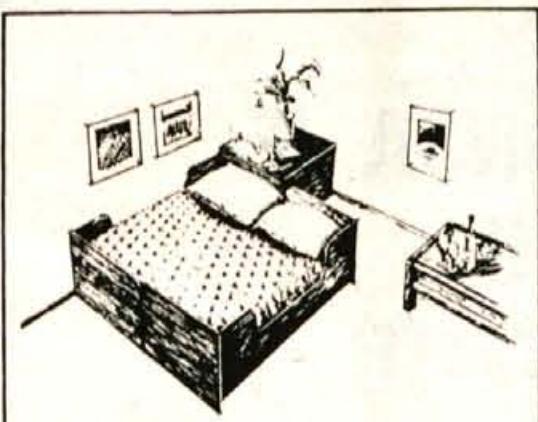
Nič ne pomaga, treba se bo lotiti barvanja, ker sicer mi bo hišico uničil zob časa.

LESOL me je zares rešil skrbi za nekaj let. Poskusite tudi vi!

**alples industrija pohištva železniki**



**DAN  
NOČ**



**DAN  
NOČ**

Povsod, kjer je potrebno združiti več bivalnih funkcij v enem prostoru, je DAN-NOČ idealna rešitev, saj se sedežna garnitura enostavno spremeni v ležišče. Garnituro si lahko ogledate v našem salonu v Železnikih, kjer vam ob nakupu pohištva poleg stalnih ugodnosti nudimo tudi brezobrestni kredit in plačilo na obroke.

**Mercator**  
**Kmetijsko živilski kombinat**  
**Gorenjske,**  
**TOZD Komercialni servis, Kranj**

**GRADITELJI!**

V našem SKLADIŠČU GRADBENEGA MATERIALA v HRASTJU, tel.: 26 – 371, vam nudimo veliko izbiro gradbenega materiala po najugodnejših cenah. Če se pri nabavi gradbenega materiala ne morete odločiti, kaj in koliko ga potrebujete, pridite z gradbenim načrtom — in svetovali vam bomo.

**OBIŠČITE NAS — IN SE PREPRIČAJTE!**





# sava commerce

trgovina z gumenimi in kemičnimi izdelki p.o.  
Kranj

Prodaja raznih gumenih in tehničnih izdelkov v kranjski trgovini Sava Commerce

## NUDIMO VAM

- VSE VRSTE AVTOPNEVMATIKE
- TRAKTORSKO PNEVMATIKO
- VELO IN MOPED PNEVMATIKO
- PRODAJAMO TUDI KLINASTO IN ZOBATO JERVENJE, CEVI, TEHNIČNE PLOŠČE, LEPILA IN DRUGE GUMENOTEHNIČNE IZDELKE

Sava Commerce, trgovina Kranj, Koroška cesta 2

## VAŠE POČITNICE – 10 KAMPOV ARENATURISTA NA PULJSKEM OBMOČJU

STOJA – VALVOLINE – RIBARSKA KOLIBA – MEDULIN – NATURIST KAŽELA – STUPICE – RUNKE – TAŠALERA – INDIE – POMER

### ZA SKUPINSKE ARANŽMAJE

UGODNI POGOJI V 15 HOTELIH IN HOTELSKIH NASELJAH V PULJU IN MEDULINU

### NOVO! HOTEL A KATEGORIJE »HISTRIA«

s kongresno dvorano, bazenom, nočnim klubom, športnim centrom in drugim



# arenaturist

INFORMACIJE: Arenaturist Pulj, Splitska 1, telefon 051/23-811, 23-588 (za skupine)

## ELANOSOL®

Pred soncem in vetrom, v športu in na letovanju ščiti vašo kožo  
ELANOSOL kozmetična kolekcija

- krema za sončenje
- hidrantantna emulzija po sončenju
- pomada za ustnice



Elanosol je edina zaščitna kozmetika, ki vsebuje propolis

medex  
ljubljana



\*\*\*\*\* NOVO \*\*\*\*\*  
**ZLATARNA Goldie**  
 MODERNE  
 poročne prstane  
 prstane s kamni  
 ogrlice  
 verižice  
 DOBITE V ZLATARNI GOLDIE  
 NOVI TRGOVINSKI CENTER  
 V RADOVLJICI,  
 CANKARJAVA 70  
 \*\*\*\*\*



## PRODAJAMO:

- TRAKTORJE  
Zetor, Torpedo, Ursus, IMT...
- STROJE ZA SPRAVLJO SENA  
vse vrste nakladalnik  
samonakladalne prikolice 16, 19 in 25 m<sup>3</sup>  
silazne prikolice 28 m<sup>3</sup>  
vrtlavkasti in tračni za seno vseh vrst
- OBRAČALNIKI  
ROTACIJSKE KOSILNICE vseh vrst  
za hribovito področje s prstnim ali brezprstnim grebenom po izredno ugodni ceni
- PUHALNIKE  
za seno z noži ali brez njih  
za puhalnik
- DODAJALNE MIZE

## IZ LASTNE PROIZVODNJE VAM NUDIMO:

- VENTILATORJI  
stroji za dosuševanje sena
- STROJI ZA PRIPRAVO ZEMLJE  
plugi, freze, predsetveniki itd.
- STROJI ZA IZKOP KROMPIRJA  
od izkopališčev do kombajna škropilnic od 200 – 400 litrov (domačih proizvajalcev)
- ZAŠČITNE KABINE  
za vse vrste traktorjev cisterne do 1000 – 4000 litrov
- MEŠALCI GNOJEVKE  
PREKUCNE PRIKOLICE od 3 do 5 ton nosilnosti

NA ZALOGI IMAMO TUDI  
RAZNE REZERVNE DELE  
za stroje SIP, TEHNOSTROJ, za  
CREINA cisterne različne  
akumulatorje, gume, klinasta jermenja  
in rezervne dele za traktorje ZETOR

Obiščite nas in se  
prepričajte o naši bogati  
ponudbi!

I INDUSTRIJA  
G GRADBENEGA  
M MATERIALA  
GRADNJA ŽALEC

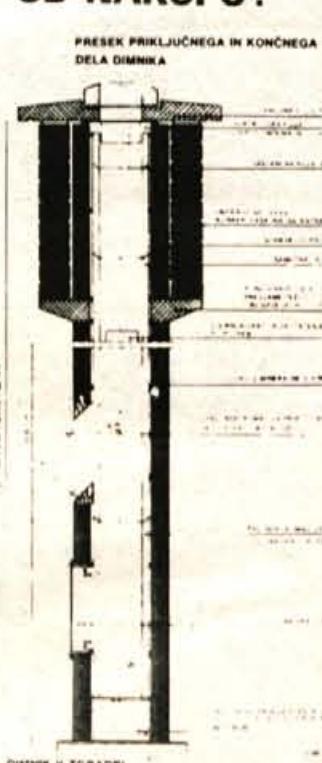
EDINI PROIZVAJALEC  
IZDELKOV schiedel®  
V JUGOSLAVIJI

**GRADITELJI!**  
SPOŠTUJEMO VAŠO  
PRAVICO, DA STE  
SEZNANJENI Z NAŠIM  
PROIZVODNIM  
PROGRAMOM.  
PONUJAMO VAM

SCHIEDEL montažne dimnike širokega assortimenta od Ø 13.5 – Ø 100 cm  
tmpd – trišlojne montažne prostostojče dimnike  
montažne greznice  
vrtne in notranje kamine  
opremo za parke in vrtove  
protipotresno blok opeko in drugo betonsko galerijero

**GRADNJA JE  
LAHKO  
ČUDOVITO  
DOŽIVETJE**  
CENA NIŽJA OD KVALITETE

VPRAŠAJTE V VSEH PRODAJALNAH Z GRADBENIM  
MATERIALOM ALI NEPOSREDNO PRI NAS



Agrocoop – AIK Novi Sad tudi na Gorenjskem

# Kranjsko predstavništvo dobro sodeluje s trgovskimi organizacijami

Sedem delovnih organizacij s področja kmetijstva in prehrabne industrije iz Novega Sada in okolice se je pred štirimi leti združilo v AIK Novi Sad, ki se je kasneje priključil Agrocoopu, enemu največjih sozdrov v Vojvodini. AIK je danes pravi gigant. Hrano prideluje (in odkupuje) na 62 tisoč hektarjih zemlje, od katere je 14.500 hektarov v družbeni lasti, ostala pa je v rokah združenih kmetov in kooperantov. Njive, vrtovi, sadovniki in vinogradi zavzemajo 52 tisoč hektarov. Na teh površinah vsako leto pridelajo okrog 180 tisoč ton koruze, 55 tisoč ton pšenice, pet tisoč ton ječmena, 90 tisoč ton sladkorne pese, dva tisoč ton soje, tisoč ton sončnic, pet tisoč ton grozdja, dva tisoč ton hmelja... Na leto zredijo okrog sto tisoč prašičev, sedem tisoč goved, namolzejo pet milijonov litrov mleka in proizvedejo 50 milijonov jajc... V zadnjih štirih letih so zgradili prašičarsko farmo na Čeneju, na kateri na leto zredijo petdeset tisoč prašičev, govedarsko farmo v Futogu z zmogljivostjo dva tisoč klavnih goved na leto, v tozdu Punta farmo s šeststo kravarni molznica...

Delovna organizacija AIK, ki združuje tisoč kmetov in zapošljuje pet tisoč delavcev, ima tudi velike pridelovalne zmogljivosti. Na leto namreč iz žita okrog 55 tisoč ton moke, speče 32 tisoč ton kruha, peciva in 10 tisoč ton raznovrstnih testenin. V mlekarni predelajo na leto okrog 40 milijonov litrov mleka v konzumno mleko, mlečne napitke, sire in druge mlečne izdelke. Klavnice Neoplanta pošljajo na trg na leto okrog 30 tisoč ton mesa in mesnih izdelkov. V predelavi sadja in zelenjave naredijo na leto okrog 30 tisoč ton raznih izdelkov in

približno 20 tisoč ton kave, čipsa, čaja, začimb, instant izdelkov... AIK je edini jugoslovanski izvoznik trajnih mesnih izdelkov na ameriški trg, edini izvoznik makaronov na zahtevno Zahodnoevropsko tržišče in največji proizvajalec testenin v Jugoslaviji, tozdu Neoplanta je med petimi največjimi izdelovalci mesnih izdelkov v državi – in še bi lahko naštevali. AIK se čedalje bolj vključuje tudi v mednarodno delitev dela – na leto proda na tuje za deset milijonov dolarjev izdelkov, od tega 40 odstotkov na Zahod in 60 na Vzhod.

Svoje predstavništvo ima tudi v Sloveniji, in sicer v Kranju, na Cesti Staneta Zagarija 51, v stavbi nekdanje gostilne pri Jaku. Po vsej Sloveniji zastopa AIK – ove temeljne organizacije Neoplanta, Aroma Futog, Kulpin, Danubius in Farmacoop. Neoplanta je znana po raznovrstnih trajnih in pol-

AGROCOOP  
AIK  
NOVI SAD



Zavarovalna skupnost Triglav

## Privočimo si brezskrben dopust

Leto je spet naokrog. Če ste lani, preden ste odšli na dopust, zapri pipe, izključili električne aparate in poskrbeli tudi za zavarovanje, potem letos velja enak nasvet. Celo če ste pred odhodom pustili sporočilo, da vas ni doma in da ste ključ dali pod predpražnik, kar se je v mrzličnih pripravah pred odhodom tudi že zgodilo, bo vaš dopust vseeno brezskrbnejši; ob primernem zavarovanju, seveda.

Saj poznate pregor: »dober nasvet je več vreden, kot...« Zato naj velja tudi tokrat, ko se začenjam dopusti, izleti oziroma kraje ali daljše odsotnosti od doma, da vas spomnimo na nekatere nasvete, ki smo vam jih predlagali že lani.

Recimo, da ste se lepo in pravočasno dogovorili, kdo vam bo med odstotnostjo od časa do časa zaliži rože, prezračiti stanovanje ter morda obiskal in nahranil vašega pernatega ali štirinožnega prijatelja. Tik pred odhodom si vzmetite toliko časa, da boste zbrano opravili še nekatere stvari.

Predvsem ne pozabite preveriti, če imate zaprite vse vodovodne pipe, posebno tiste pri pralnih in pomivalnih strojih. Zaprite tudi varnostne ventile pri plinskih jeklenkah. Pa tudi televizor in druge električne oziroma gospodinjske aparate, ki jih imate stalno vključene, izključite iz električnega omrežja (razen hladilne skrinje). Še posebno velja to tudi za televizijske antene. Tisti listek, ki ga ob krajši odsotnosti zataknete za vrata in na katerem piše, da vas ni doma in da je ključ pod predpražnikom, pa tokrat seveda ne sodi na vrata, marveč v predal. Če ste vse to naredili, potem ste naredili približno polovico tistega, da ste na dopustu lahko mirni in da morda ne boste neprijetno presenečeni, ko se boste vrnili.

Polovica pravimo zato, ker ne gre pač nikoli ne počiva. Ob vsem tem, kar smo vam svetovali, se namreč še vedno lahko zgoditi kaj nenavadnega, nepričakovane in neprijetnega. Svetujemo vam še, da pred odhodom poskrbite tudi za zavarovanje.



Prav nič nenavadnega ne boste naredili, če boste letos pred odhodom na potovanje oziroma dopust zavarovali tudi sebe in svojce za samo potovanje in bivanje v drugem kraju. Prav tako tudi letos velja, da lahko zavarujete šotor v kampu in stvari v njem. Pri zavarovanju šotorja sta izkušena le v瘤 in tatvina. Podobno kot šotor pa lahko zavarujete tudi počitniško prikolico in stvari v njej ali pa avto posebej za potovanje in za čas, ko ste v drugem kraju. Kar zadeva avto in prikolico ter stvari, pa zavarovanje vključuje jamstvo tudi za v瘤 in tatvino. Gre za tako imenovan zavarovanje med dopustom.

Kup nasvetov smo vam naredili. Glede možnosti oziroma oblik zavarovanja seveda nismo našli vseh. Zato se o posebnostih pogovorite z zastopnikom ali pa se oglasite v Zavarovalnici. Pa nikar vseh teh nasvetov ne zavrnite, če boste, recimo, letos dopustovali kar doma ali kje blizu doma. Pa srečno!

Kovinotehna Celje: Nemogoče je mogoče v dveh blagovnicah na Gorenjskem

## Blagovnici Fužinar na Jesenicah in Mengšu

V dveh blagovnicah Kovinotehne Celje na Gorenjskem, na Jesenicah in v Mengšu, so odlično założeni z raznovrstnim materialom, ki ga deloma prodajajo tudi na obroke. Povejte svoje želje, ustregli vam bodo! Na Jesenicah je blagovnica poleg gimnazije, v Mengšu pa morate zaviti pri semaforiziranem križišču na levo in le nekaj metrov stran je prodajalna.

### Kovinotehna Celje – v Mengšu

Ko z gorenjske strani, iz Kranja ali Kamnika, prihajamo v Mengš in želimo v resnično bogato založeno trgovino, se bomo ustavili v Kovinotehni blagovnici v Mengšu. Ne moremo je zgrešiti, če vemo: na semaforiziranem križišču v Mengšu zavijemo levo, že smo pri Ljubljanski banki in nekaj metrov naprej pri blagovnici Kovinotehne. Za parkirni prostor ne bo zadreg, saj lahko parkiramo pred trgovino.

Prebivalci Mengša in okoličani vstopajo v blagovnico Kovinotehne, ne tedaj, ko nikjer drugje ne morejo dobiti tistega, kar iščejo. Če v Kovinotehni ni, potem najbrž tudi druge nimajo, ker je blagovnica zares vedno bogato založena.

#### ● Dobra prodaja nerjaveče posode

»V naši trgovini se trudimo, da bi kupcem lahko ustregli, zato skrbimo, da so police vedno polne,« pravi vodja blagovnice Rafael Urbancelj. »Ponujamo vse za centralno ogrevanje, vodovodne in elektro instalacije, gospodinjske aparate, akustiko, orodje in mešalne pipe avstrijske firme.

V okviru konsignacijske prodaje smo prodali največ posode, uvožene iz Italije. Ljudje kupujejo posamezno posodo ali ves komplet, prodajamo pa jo tudi na obroke. Nerjaveče posoda se pri nas dobri na pet obrokov, brez pologa in brez obresti.

Tudi orodje lahko kupite na tri odpplačilne obroke, na pet obrokov pa razno tehnično blago in akustiko.«

Trgovina v Mengšu je torej zelo dobro založena.

Obe blagovnici sta na Gorenjskem znani, priznani in dobro obiskani. Celjska Kovinotehna je dokazala, kaj je zares prava trgovina, saj vztrajno skrbi za dobro založenost in raznovrstnost blaga, ki ga kupci potrebujejo in zahtevajo...

#### ● Prodaja iz blagovnega kredita

Tako kot v drugih trgovinah tudi v jeseniškem Fužinarju prodajajo določeno blago iz blagovnega kredita.

Kaj trenutno lahko kupimo na obroke?

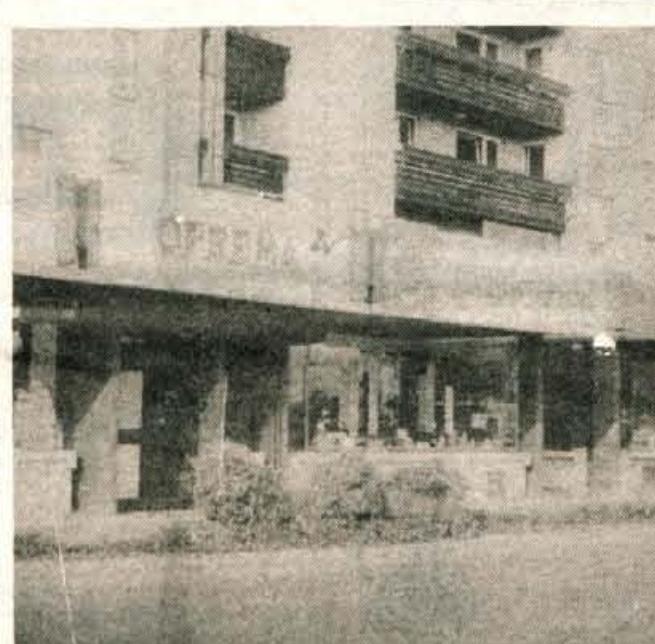
Razno orodje (izbira je zares raznovrstna) na tri odpplačilne obroke, nerjaveče posodo pa na pet obrokov in brez pologa in obresti.

Na zalogi je iz blagovnih rezerv tudi razno tehnično blago in akustika, ki jo lahko kupci dobijo na pet obrokov.

Skratka, blagovnica Fužinar na Jesenicah je vredno obiskati, saj prodaja tudi material za centralno ogrevanje: voljo so peči in kotli ter radiatori. Lahko se pojavlja, da imajo vsak dan na ogled in za prodajo pripravljenih od deset do dvajset kompletnih.

Kovinotehna Celje se je z blagovnico Fužinar na Jesenicah dobro odrezala: izbrala je prave ljudi na pravo mesto, take, ki so resnično odlični trgovci, ki nikdar niso in ne bodo dovolili, da bi bili na dejanju mestu prijazni in ustrežljivi.

Na delovnem mestu v trgovini, v katero je vredno pogledati, saj vedno ponuja kaj zanimivega in kaj novega.



Blagovnica v Mengšu poleg semaforiziranega križišča



Blagovnica Fužinar na Jesenicah, poleg gimnazije ob magistralski cesti

kovinotehna

### Kovinotehna Celje – na Jesenicah

Jesenčani in okolični izredno dobro poznajo blagovnico Fužinar na Jesenicah, blagovnico celjske Kovinotehne. A ne le zato, ker je zraven jesenške gimnazije ob glavni magistralski cesti že skoraj dvajset let v mestu. Poznajo in cenijo jo zato, ker je blagovnica Fužinar na Jesenicah zanesljivo najbolje založena trgovina daleč naokoli.

Med Jesenčani in okolični – kupci prihajajo tudi od daleč, iz Rateč, Rodin, GorjizBleda, iz Radovljice, Tržiča – že dolgo kroži: če nikjer drugje nimajo, imajo zanesljivo v Fužinarju. In niso razčarani. V blagovnici se zaposleni trudijo, da

bíla trgovina dobro založena in da bi ustregli slehremenu kupcu.

Prijazne trgovke in trgovci kupujevnik ne prestijo čakati. Če so v zadregi, znajo strokovno svetovati, to pa je, žal, v nekaterih drugih trgovinah prava redkost.

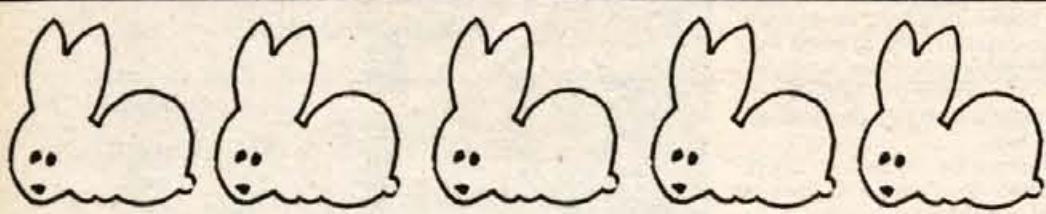
#### ● Od porcelana do centralnega ogrevanja

V blagovnici imajo lepo urejene in dobro založene prodajalne police. Kaj ponujajo kupcem?

Tako kot običajno imamo tudi zdaj veliko izbiro, pravi vodja blagovnici Fužinar na Jesenicah Jože Režek. »Porcelan, akustiko, belo tehniko, gospodinjske pripomočke, raznovrstni instalacijski material, elektro material, material za vodovodno napeljavo, orodje, vse za centralno ogrevanje, male gospodinjske stroje...«

Za kupce je zanimiva tudi konsignacijska prodaja, saj lahko kupijo odlične pralne stroje, hladilnike in pomivalne stroje priznega proizvajalca Candy. Ta prodaja, pa tudi uvožena gospodinjska posoda, privabljajo številne kupce.

# Deteljica



Trgovsko središče na Deteljici pri Tržiču je zgled sodobnega in modernega središča, ki danes kupcu in obiskovalcu ponuja domale vse, kar potrebuje za svoj dom in za družino.

Na Deteljici si boste lahko ogledali, kako opremiti svoj dom z lepim pohištvo ZLITA, lahko boste kupili prijetna oblačila Novosti in oblačila za otroke. Bombažna predilnica ponuja raznovrstni frotir. Dobro so že znane Pekova prodajalna čevljev na Deteljici, Petrolova restavracija, vinoteka, tu je Ljubljanska banka, Tokos, Elkroj...

**NOV!**

**Nudimo vam**

**6 MESEČNI**  
brezobrestni kredit

**Za pohištvo proizvajalcev:**

- Marles
- Sora
- Krasoprema
- Meblo — Dleto Bovec
- TP Idrija
- TP Brežice
- Garant Polzela

Vse pri nas kupljeno pohištvo vam brezplačno pripeljemo do doma, ne glede na oddaljenost.

**bombažna predilnica in tkalnica | tržič**

BOMBAŽNA PREDILNICA IN TKALNICA / TRŽIČ  
64290 TRŽIČ, CESTA JLA 14, TELEFON (064) 50 571 TELEX YU TR BPT

**PESTRA IZBIRA, MODNOST IN KVALITETA**

v tovarniški trgovini BPT

- modne tkanine za oblačila za šport in prosti čas
- sodoben program posteljnega perila in namizne konfekcije
- modne pletenine ALMIRE iz Radovljice
- ženske bluze Modne konfekcije Gornji Milanovac

## VELIKO MOŽNOSTI ZA UGODEN NAKUP

### NAJVEČJA PRODAJALNA OBUTVE V JUGOSLAVIJI



**13. junija smo odprli razširjeno in prenovljeno prodajalno obutve PEKO v trgovskem centru Deteljica.**

**NOVOST:** poseben oddelek samo za žensko obutev

#### PRODAJA:

moške in otroške obutve, športne obutve, športnih oblačil in opreme, galerije in pribora

*Pridite v razširjeno prodajalno obutve PEKO na Deteljici – ne bo vam težko izbirati*



modna ženska konfekcija za vroče poletne in tople jesenske dni

trikotaža, perilo, nogavice...

vedno kaj po posebno ugodnih cenah

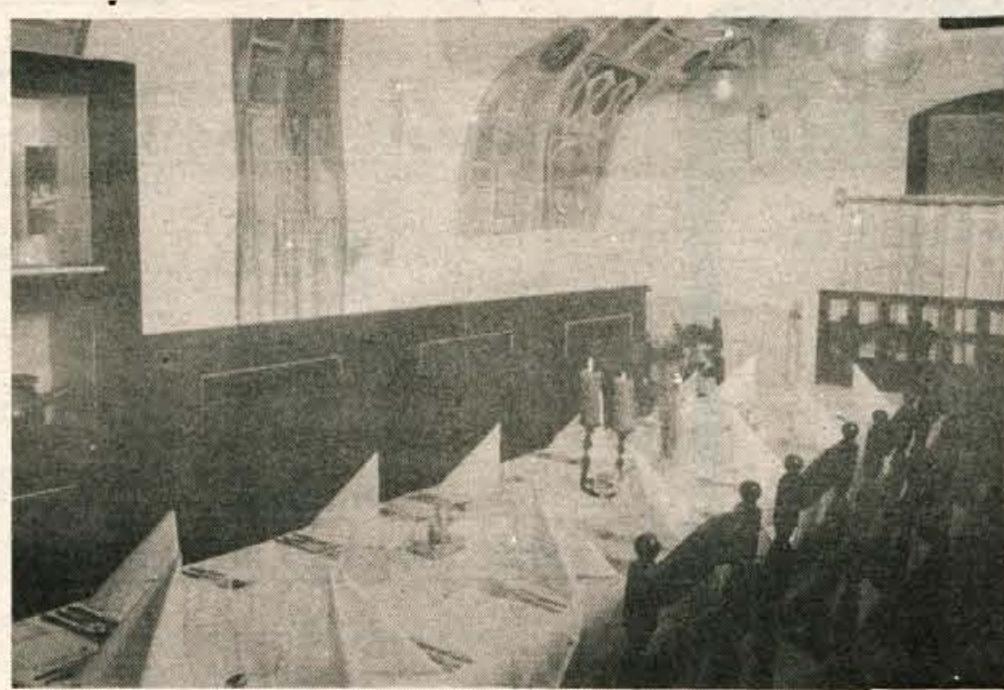


**TOKOS TRŽIČ p. o.**  
tržiška tovarna kos in srpov - tržič  
TOVARNIŠKA TRGOVINA

ODLIČNA IZBIRA ORODJA za zidarje, pečarje, mizarje, pleskarje, vrtičkarje, amaterske mojstre in profesionalce

kose vseh vrst, kline za kosilnice in slamoreznice

IN ŠE MARSIKAJ ZA DOM, KONJIČEK in OBRT



**Trgovska in gostinska  
DO ŽIVILA Kranj**

**Nudimo vam kvalitetne gostinske usluge v naših številnih  
obratih po Gorenjski**

**Posebej vas vabimo, da nas obiščete v**

**prenovljeni pivnici Evropa v Kranju**

**edini pravi mlečni restavraciji na Gorenjskem, v Kekcu v Kranju**

**samopostrežni restavraciji v Kranju in gostilni Kolodvor-cenena in okusna  
hrana**

**v hotelu Bor – Grad Hrib v Preddvoru (drevored mladoporočencev, dvorana za  
srečanja, obletnice, poroke, seminarji, prostor za piknike itd.)**

**v prelepem okolju na Jezerskem v hotelu Kazina in Planinka in bifeju ob  
Plansarskem jezeru**

Loška Nama pripravlja ta petek

### Modna revija in nov salon pohištva

Škofja Loka, 30. junija — V sklop prireditev ob 4. juliju, dnevu borca, in Srečanju v moji deželi se vključuje tudi trgovina Nama. V petek, 3. julija, bo ob 17. uri modna revija, ki jo bo povezoval Janez Zihler, prikazala oblačila, po katerih bodo kupci večinoma lahko segli tudi v trgovini, nekaj pa bo še Krojevih aktualnih modelov za naslednjo jesen. Ogled modne revije bodo ljudje lahko združili z obiskom novega salona pohištva zraven restavracije v drugem nadstropju Namine trgovske hiše.

Salon je urejen na 650 kvadratnih metrih, na katerih se s svojimi izdelki predstavljajo številne jugoslovenske, ne le slovenske pohištvene tovarne. Medtem ko si je novogoriški Meblo zagotovil stalno mesto, na katerem se bo predstavljal z vsemi svojim najbolj aktualnim programom, bodo drugi proizvajalci v petek odprtje salona pričakali z lepo urejenimi manjšimi bivalnimi ambienti.

V prizadevanju, da bi kupcem ponudili čim pestrejo izbiro, kakovostne cene, so v Nami posebej veseli odziva pohištvenikov zunaj Slovenije. Razen pohištva za opremo vseh stanovanjskih prostorov bodo v salonu prikazali tudi veliko sedežnih garnitur. Za kup-



**nama**

ce pripravljalo posebne ugodnosti, še posebej pa poudarjajo, da bi radi čim prej prodali sedanje zaloge pohištva po starih cenah.

Z novim salonom pohištva bodo v Nami pridobilci več prostora tudi v prvem nadstropju, kjer so pohištvo do slej razstavljali in prodajali. Zavedajo se, da je njihova trgovina zaradi utesnjenoosti rahlo neurejena, negrepaledna, neugledna. Vse te pomanjkljivosti



bodo skušali čimprej odpraviti. Izpraznjen prostor bodo uporabili za to, da bodo razširili izbiro blaga v prvem nadstropju ter ga čim bolje in lepše pokazali. Načrtujejo temeljito preureditev trgovine.

Kislo poletje Alpininim prodajalcem ni po meri

### Od včeraj nekaj poletne obutve že cenejše

Kranj, 30. junija — Alpinina prodajalna sredi Kranja je bila lani druga najuspešnejša v trgovski mreži. Tudi letos dobro prodajajo, le nad pozним in kislim poletjem niso pretirano navdušeni. Za spodbudo soncu in kupcem so že včeraj nekajliko pocenili nekatere vrste poletne obutve.

Približno polovico Alpinine proizvodnje predstavlja ženska modna obutve. Letošnje poletne kolekcije na prodajnih policah so večinoma nihove, medtem ko od drugih proizvajalcev ponujajo zlasti najbolj »vroče« modele: cokle, natikače, espadrile.



Modni barvi letosnjega poletja sta bela in črna, ki prevladujeta tudi v Alpininih ženskih sandalih, bolj ali manj zaprtih, z bolj ali manj visoko oziroma

nizko, udobno peto. Ob beli in črni so tu še bež, modra in turkizna. Elegantnejši modeli iz naravnih materialov so v glavnem že pošli, medtem ko je nižih, udobnejših, po cenah zelo konkurenčnih, sandal še dovolj. Dovolj je tudi »doprustniške« obutve, že omenjenih cokel, natikačev in espadril, ki je trenutno najbolj aktualna takso za ženske kot moške in otroške noge.

Za smučarsko obutev poletje seveda ni najbolj primeren čas. Kljub temu pa po izkušnjah iz prejšnjih let v kranjski Alpinini pričakujejo kupce, tuje turiste, zlasti Čehi in Madžari.

Od športne obutve so zdaj bolj aktualni nihovi copati za

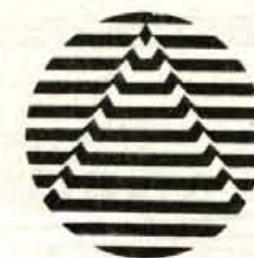


hek, udoben, z vpojnim bombažnim notranjikom.

Med modeli za moške je poslovodkinja kranjske prodajalne Beatrika Poklč posebej pojavila izjemno lahek in mehek čevvelj iz pravega usnja v črnem in beli barvi ter ves moški in otroški program boni, ki je ravno tako napravljen iz usnja, je me-

deskanje. Nekaj imajo še stare zaloge po pičilih tri tisoč dinarjev. Razen tega imajo iz dokumentiranega programa še športne copate Simod, Albatros in Cibiban za različno velike noge, v različnih barvah.

Prijaznost in dober nasvet sta odlika Alpininih prodajalcev: Ivana Pevca, Slavke Borovnik, Nade Šilar in Beatrike Poklč.



Francka Globočnik iz Cerkelj: »Pogosto kupujem v Alpinini, bodisi za otroke ali zase. Meni Alpinina kopita, ki so nekoliko širša, udobnejša, najbolj ustrezajo. Danes iščem sandale, udobne, take za vsak dan. Ene so mi posebno všeč in jih bom najbrž kupila. Dosej me Alpinini čevalji še niso razočarali. Tudi prodajalci so prijazni.«

**MLADINSKI SERVIS KRANJ**  
Stritarjeva 5  
64000 KRANJ

### TEČAJI RAČUNALNIŠTVA

1. SPLOŠNI (UVODNI) TEČAJ  
RAČUNALNIŠTVA IN INFORMACIJE  
16 ur, cena 100.000 din na osebo
2. UREJEVALNIK BESEDEL WORD STAR  
20 ur, cena 120.000 din na osebo
3. PAKET ZA UPRAVLJANJE S  
PODATKOVNIMI DATOTEKAMI dBASE III  
24 ur, cena 135.000 din na osebo
4. NA ŽELO NAROČNIKA  
ORGANIZIRAMO NASLOVNE TEME  
TEČAJEV KATERE DOLOČI NAROČNIK.

IZDELUJEMO APLIKATIVNO PROGRAMSKO  
OPREMO NA OSEBNIH RAČUNALNIKIH IBM PC  
XT/AT IN ISKRA DELTA – PARTNER.

PO ŽELJI NAROČNIKA VRŠIMO OBDELAVE NA  
LASTNIH RAČUNALNIKIH.

DODATNE INFORMACIJE PO  
TELEFONU 064/26-398 IN 26-397

**LIPA**  
POHIŠTVO  
**SALON V**  
**KRANJU**

na Gorenjskem sejmu

tel.: 26-276

*Odprt: od ponedeljka do petka od  
12. do 19. ure, ob sobotah od 8.  
do 12. ure*

**KOMPAS**  
JUGOSLAVIJA

KOMPASOVO POLETJE 1987

PODALŠAJTE SI POČITNICE! ODPOTUJTE Z LETALOM!

Program POČITNICE Z LETALOM boste našli na vseh prodajnih mestih Kompa.

- Z LETALOM DO SPLITA, Bol, Postiro, Supetar, Hvar, Jelsa, Makarska rivijera
- Z LETALOM DO DUBROVNIKA za Siano, Miline, Cavtat in
- Z LETALOM DO OHRIODA

NOVO – POSEBNO ZNIŽANJE CEN!!!

— OTOK BRAČ-SUPETAR — zasebni partmaji za 4,5 ali 6 oseb, cena najema od 120.000 din dalje za 7 dni — zasebne sobe — polni penziji — že od 50.000 din dalje za 7 dni

— OTOK HVAR — JELSA — zasebni apartmaji za 4,5 ali 8 oseb — cena najema od 110.000 din dalje za 7 dni — zasebne sobe, polpenziji — že od 60.000 din dalje za 7 dni

— OTOK MALI LOŠINJ — hoteli — 7 dni — polpenzioni — 64.000 din — v času od 27.6. do 18.7.

— NASELJE VALOVINA /PULJ — 7 dni — polni penzioni — 64.000 din v času od 27.6. do 18.7.

PRIPOROČAMO:

— OTOK RAB — hoteli Eva, Podova, International — 7 dni, 64.000 din — v času od 20.6. do 18.7.

— OTOK KORČULA — PRIŽBA — zasebni apartmaji »TELENATA« za 4 osebe, od 125.000 din dalje za 7 dni



Kmetijsko živilski kombinat Gorenjske  
**TOZD AGROMEHANIKA**

Kranj — Hrastje 52/a

Prodaja kmetijske mehanizacije in nadomestnih  
delov:

Centrala 064/23-059, 28-273, 28-274, 27-285, 24-372, 24-778

Prodaja nadomestnih delov in mehanizacije: 064/23-485,  
Kranj, Koroška 25, tel.: 24-786

**PROIZVODNO — PRODAJNI PROGRAM:**

- proizvajamo škropilnice in atomizerje različnih vrst, od 80 do 2500 litrov, z delovnimi širinami do 24 metrov,
- sadilce sadik, dvo- in štirivrstne, v izvedbi z napravo za zalivanje, kultivatorje z ježem, planinske deske, travniške brane itd.

**PRODAJA:**

- stroje, priključke, rezervne dele za program TOMO VINKOVIĆ, Bjelovar, generalni zastopnik za področje Slovenije,
- stroje, priključke, rezervne dele za program IMT, Beograd, generalni zastopnik za področje zahodnega dela Slovenije
- drugo kmetijsko mehanizacijo

**MURKA**

### MARKET ŠOBEC

delovni čas: vsak dan od 7. do 20. ure

PROSTA CARINSKA

PRODAJALNA Bled

Hotel PARK — MURKA Lesce — GENERALEXPORT

delovni čas vsak dan od 8. do 21. ure

PLETNA IN ŠPORT Bled

SUPERMARKET UNION Jesenice

MODA, PIKA, MINI in M ŠPORT

Radovljica

Vse za oddih  
in prosti čas  
v  
prodajalnah MURKE

### NOVO PRI MERCATORJU!

**Mercator**

**PRESKRBA**

**TRŽIČ**

**NIČ VEČ**

### Z VREČO DENARJA PO POHIŠTVO!

V salonu pohištva MERCATOR v Tržiču  
bo julija akcijska prodaja pohištva, talnih oblog in  
preprog.

**7-mesečno**

### brezobrestno obročno odplačilo!

Čaka vas bogata izbira pohištva,  
talnih oblog in preprog najbolj znanih jugoslovenskih  
proizvajalcev. Mercatorjevi  
prodajalci vam bodo pri izbiri pomagali s strokovnimi nasveti,  
kuljeno blago pa vam bodo  
dostavili do doma in pohištvo na željo tudi montirali

**NASVIDENJE PRI MERCATORJU!**  
V salonu je na voljo tudi dobra izbira plute, karnis in svetil!

**ZAHVALA**

V 81. letu nas je zapustil naš  
drugi mož, oče in stari oče

**JOŽE**  
**ŠPRINGAR**

z Brega št. 63

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste ga pospremili na zadnji poti, darovali cvetje in nam izrekli sožalje. Posebno se zahvaljujemo dr. Rojčevi, osebju bolnic Golnik in Jesenice, govornikom, pevcem in vsem, ki ste nam v teh težkih trenutkih stali ob strani.

Njegova družina  
Breg, 28. junija 1987

**ZAHVALA**

V neizmerni žalosti nas je  
zapustil naš dragi ata

**PETER**  
**KERN**

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, znancem in prijateljem za pisna in ustna sožalja, podarjeno cvetje in vence. Posebna zahvala dr. Udirju za dolgoletno združljenje, duhovnikoma za lep pogrebni obred, pevcem iz Cerkelj za zapete žalostinke ob odprtega grobu, Slavki Mežnarjevi za lepo zvonjenje, sosedom Petričevim, Mušičevim, Knafejnovim, Žvelčevim, Jardasovim, Hubadovim, Križnarjevim, Haničevim in mesarji Ambrož za lepo spremstvo na njegovih zadnjih poti. Vsem in vsakemu posebej še enkrat iskrena hvala.

Žalujoča žena Ivanka, sinova Ivan in Peter  
z družinama ter drugo sorodstvo

Lahovče, 6. junija 1987

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi ljubljenega moža, očeta, deda, pradeda in strica

**JANEZA ŽIBERTA**

p. d. Dolnovega ata iz Suhe

Iskreno se zahvaljujemo dr. Bavdu za dragoceno in dolgoletno lajšanje bolezni, sorodstvu, sosedom, botrom, ZB, gasilcem, sodelavcem ter prijateljem hčer in sinov za izrečena sožalja in cvetje, g. župniku iz Predosej za ganljiv govor in lep pogrebni obred, pevcem za občuteno petje in zvonarjem za preleplo zvonjenje suških zvonov. Vsem hvala.

Žalujoči žena in otroci z družinami ter drugo sorodstvo

Suha, 23. junija 1987

**MALI OGLASI****tel.: 27-960****cesta JLA 16****vozila**

Prodam prednje steklo za Z 101, zadnjo havbo, prednja leva vrata in zadnja desna vrata, ostalo za dele. Pavel La pajne, C revolucije 1/b, Jesenice 10372

Ugodno prodam R 4, letnik 1979, registriran do 1. julija 1987. Tel.: 38-929 10375

Ugodno prodam VW 1200, letnik 1972, Mihelič, Strahinj 1, tel.: 47-601 10377

Prodam GS 1,3, letnik 1979, Močnik, Miškarjeva 30, Šenčur, tel.: 22-221 int. 2285 10378

CITROEN GSX 1,2 break, letnik 1978, ugodno prodam. Tel.: 74-436 popoldan 10385

Prodam Z 750, letnik 1979 in motor za Z 750, Hotic, Sr. Dobrava 4, Kropa 10386

Prodam TOMOS 14 M, nov. Leon Vidic, Cankarjeva 34, Koroška Bela Je-e-senice 10391

Prodam Z confort, letnik 1971, zelo ohranjen, registrirana do aprila 1988, Žarko Sević, Koroška 13, Tržič 10392

AVTOMATIK TOMOS izvozni model, kot nov, ugodno prodam. Tel.: 23-834 10394

Prodam APN 7, star eno leto. Stara Loka 152, tel.: 61-418 10397

Ugodno prodam dobro ohranjen TO-MOS 14 TLC, tel.: 57-120 10398

Prodam 126 P, letnik 1980, registracija do 19. junija 1988. Tel.: 77-661 int. 206 dopoldan 10402

Prodam Z 750, letnik 1978, obnovljena oba blatnika, oba praga in novo polakirana. Cena 50 SM. Tel.: 51-327 10405

SPAČEK kivi, letnik 1976, prodam za 65 SM. Zupančič, Golniška 22, Kokrica, tel.: 23-460 10406

Prodam novo tovorno PRIKOLICO za osebni avto, velikost 150 x 100. Dvorje 87, Cerknje 10416

Prodam Z 750 CL, letnik 1979, registrirano do junija 1988. Tel.: 51-677 10419

Prodam VIDEOREKORDER telefunken. Tel.: 50-243 po 20. uri 10420

Prodam Z 101, letnik 1982, Veselin Sokolov, Janka Pučija 9, Planina III, Kranj. Ogled dopoldan 10421

Ugodno prodam tomos avtomatik in APN 6. Zg. Bitnje 228 pri puščarnik 10033

Prodam Z 750 LE, letnik 1981, Krščanik, Andrej nad Zmincem 22, Škofja Loka 10127

Prodam FIAT 127, letnik 1973, Šparovec, Cankarjeva 22, Tržič 10228

Prodam Z 750, letnik 1980, v voznom stanju, neregistrirano. Ciril Repinc, Ribno 18, Bled 10422

Prodam Z 101 mediteran, letnik 1980. Marjan Pivk, Virmaše 47, Škofja Loka 10423

Prodam Z 101 GTL 55, staro 4 leta, za 250 SM. Tel.: 62-556 10428

R 4 letnik 1983, 58.000 km, ter JADRANO DESKO delfin, ugodno prodam. Krajnik, Frankovo naselje 73, Škofja Loka 10429

Prodam Z 750, letnik 1977, z več rezervimi deli. Tel.: 79-921 popoldan 10432

Prodam Z 101 GT, letnik 1984, in BT 50 tomos, letnik 1987. Tel.: 47-146 10444

Prodam JETTO, letnik 1982, 45.000 km. Tel.: 74-321, dopoldan 10449

Prodam LADO 1500, letnik 1977, registrirano do 18. junija 1988, cena 100 SM. Roščić, Finžgarjeva 8/a, Lesce 10450

**razno prodam**

Prodam sedežni KOT za dnevno sobo Naziv Hadžaj, Moša Pijade 5, Kranj. Ogled od 15. ure dalje 10373

Prodam novo peč za etažno centralno ogrevanje. Ivan Ranisavljevič, Hrastje 49, Kranj 10448

Prodam KIMPEŽ in APN 6. Logar, Zupanová 1, Šenčur 10381

Prodam žensko usnjeno JAKNO in lep spomladanski moderni PLAŠČ. Silva Muzga, Linhartov trg 30, Radovljica 10384

Zelo ugodno prodam nov ČOLN kajak. Štanta, Pušča 92, Škofja Loka 10388

Ugodno prodam novo, nerabiljeno plato PRIKOLICO creina. Milošević, Kežarjeva 37, Jesenice 10390

Prodam pletnilni STROJ empirsal 321, stroj za varjenje polivinila in alkaten CEV 1/2 cole 50 m. Tel.: 51-385 popoldan 10400

Zelo ugodno prodam ŠOTOR za 4 osebine, cena 150.000, rabljen eno sezono. Andošek, Cankarjeva 50, Radovljica 10408

Prodam JADRALNO DESKO F 2 lighting s popolnoma novim profilnim mylar jadrom. Igor Stanonik, Reče 78, Škofja Loka 10427

Ugodno prodam ŠOTOR za 6 osebe ter moško in žensko kolo. Vse dobro ohraneno. Ogled popoldan. Domjan, Frankovo naselje 164, Škofja Loka 10430

Prodam krmilni KROMPIR. Forme 14, Žabnica 10431

Prodam ROKAVICE za boks sport. Tel.: 70-073 10448

**aparati, stroji**

Prodam HLADILNIK gorenje za 4 SM. Tel.: 61-742 10455



industrija gumijevih, usnjenih in kemičnih izdelkov.

objavlja prosto delovno nalogo — v todu Avtopnevmatika Sava — Semperit n. o. sol. o 64000 Kranj

TEHNIK — PLANER  
(enoizmensko delo)

Glede na naravo dela je za to delovno nalogo primernejši moški.

Pogoji: srednja strokovna izobrazba strojne smeri, zaželene so triletne delovne izkušnje, primerne zdravstvene sposobnosti in psihološke lastnosti, trimesečno poskusno delo.

Prijave z dokazili o strokovni izobrazbi pošljite v 8 dneh po objavi na naslov: Sava Kranj, kadrovski sektor, oddelek za kadrovanje, Kranj, Škofjeloška cesta 6.

Prodam dobro ohranjen TELEVIZOR gorenje color, letnik 1975, Premrov, Kridiceva 24, Kranj, tel.: 22-896 10401

Prodam dobro ohranjen pralni STROJ obod. Tel.: 21-408 od 15. ure dalje 10403

Prodam MIZO za sitotisk, pripravljen za napenjanje sit, povečevalnik opremus 5, pečko za sušenje fotografij. Brane Erjavec, Rakovica 18, tel.: 28-861 int. 2264 10409

**POZNAVSTVA**

Zelim spoznati fante z Bledu in Selci, ki so rojeni 1950. Naslov v oglasem od delku 10418

Samski fant išče priateljico do 25 let za popoldanski prosti čas. Zaželjena relacija Jesenice — Kranj. Pošlj naslov, tajnost zajamčena. Šifra: Imam stanovanje 10445

**OSTALO**

V zametu v najem prostor za obrt — frizerški salon v Kranju ali okolici. Tel.: 38-809 10394

Oddam PSA, starega 3 leta, kokeršpanjel. Miro Hafnar, Župančičeva 5, Kranj, tel.: 22-186 10417

Prodam 30 do 50 kg težke PRAŠIČKE, mesnatne pasme in cepljeni. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 10333

Prodam dve TELICI, ena stara 18 mesecov, druga 5 mesecov. Jenko, Pungert 12, Škofja Loka 10424

Prodam 8 tednov stare JAZBEČARJE Tone Berčič, Stare Loka 52, Škofja Loka 10426

Prodam plemenski SVINJI. Tel.: 45-434 10453

**zivalli**

V juliju in avgustu bom prodajal rjave JARKICE. Sprejemam naročila. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 10376

Prodam KRAVO s 10 tednov staro tečilo, primerno za vzrejo. Franc Šolar, Brezje 29, Brezje 10412

Oddam PSA, starega 3 leta, kokeršpanjel. Miro Hafnar, Župančičeva 5, Kranj, tel.: 22-186 10417

Prodam 30 do 50 kg težke PRAŠIČKE, mesnatne pasme in cepljeni. Stanonik, Log 9, Škofja Loka 10333

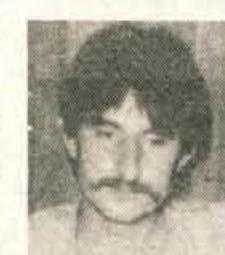
Prodam dve TELICI, ena stara 18 mesecov, druga 5 mesecov. Jenko, Pungert 12, Škofja Loka 10424

Prodam 8 tednov stare JAZBEČARJE Tone Berčič, Stare Loka 52, Škofja Loka 10426

Prodam plemenski SVINJI. Tel.: 45-434 10453

**zaljivoči**

Ob boleči izgubi našega sina, brata, strica, nečaka in bračanca

**ZVONKA RESMANA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za vesestranko pomoč. Hvala vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani, nam izrazili ustna in pisna sožalja, mu darovali vence in cvetje in ga številno spremljali na njegov zadnji poti. Posebna zahvala kolektivu Donit, sodelavcem tozda Tesnit, govorniku za poslovilne besede, godbi za zadržalnice za lep pogrebni obred. Vsem in vsakemu posebej še enkrat iskrena hvala.

**ZALUJOČI VSI NJEGOVI**

Škofja Loka, 19. junija 1987

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi tragično preminule žene, stare mame in sestre

**MARIJE GAJGAR**

roj. Megušar

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem za izkazano sočutje, izrečeno sožalja, podarjeno cvetje in za številno spremstvo na njeni zadnji poti.

**VSI NJENI**

Češnjica, 18. junija 1987

**ZAHVALA**

Zapustil nas je mož, oče in stari oče

**MAKS HAFNER**

iz Škofje Loke

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, znancem in sodelavcem za pomoč, podarjeno cvetje, izrečeno sožalje in spremstvo na njegovi zadnji poti. Hvala pevcem za lepo petje ter g. župniku za poslovilne besede in lepo opravljen pogrebni obred. Vsem še enkrat iskrena hvala.

**ZALUJOČI VSI NJEGOVI**

Škofja Loka, Murska Sobota, Dokležovje, Medvode, Železniki

**SIMON MERC**

Od njega smo se poslovili 22. junija 1987 v Oberkochnu. Zahvaljujem se kolektivu vrtca Mojca za nesobično pomoč in sorodstvu za izrečena sožalja.

Prekmalu je umrl ata in stari ata

Hči Silva z družino

Prodam HLADILNIK gorenje za 4 SM. Tel.: 61-742 10455

Po težki bolezni nas je v 77. letu zapustil dragi oče, ded, praded, brat in stric

**ALOJZ MARKELJ**

Lobnikarjev ata iz Lajš

Iskreno se zahvaljujemo zdravstvenemu osebu bolnice Jesenice ter zdravstvenemu in delovnemu osebu doma oskrbovancev v Škofji Loki, ki so mu lajšali zadnje dneve življenja. Za prevoz in organizacijo pogrebnih svečanosti se zahvaljujemo osebu Tehnika tozda Komunala Škofja Loka. Iskrena hvala naj velja tudi vsem delovnim organizacijam, društvu AMD Cerklje, Centru slepih in slabovidnih Škofja Loka, OOZB Selca, sosedom, sorodnikom in drugim prijateljem za nudeno pomoč, izrečena sožalja, darovane vence in cvetje ter številno spremstvo na zadnji poti. Najlepša hvala tudi OOZB Selca za lepo spremstvo in govor pri odprttem grobu. Zahvaljujemo se tudi župniku in cerk

